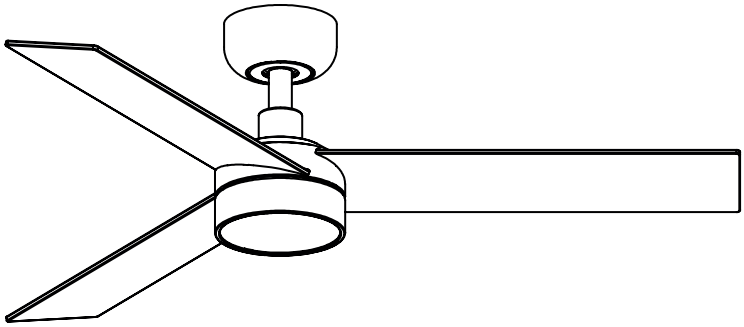
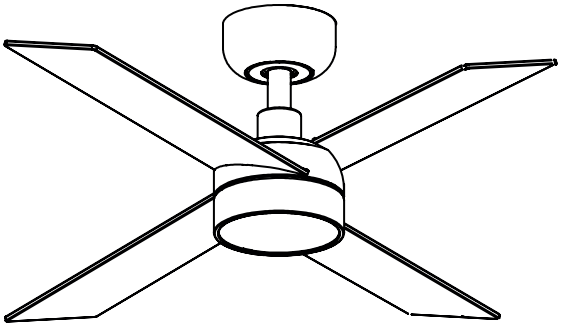
FARO
BARCELONA





RUDDER
Plywood blades

CRUISER
Aluminium blades

RUDDER
Plywood blades

ENGLISH
Congratulations on the purchase of your new Faro Barcelona fan that will provide you, design, quality and comfort for many years.
We are proud of our work and appreciate the opportunity to provide one of the best ceiling fans available.
It's time to start enjoying your Faro Barcelona ceiling fan!

ESPAÑOL
Felicidades por la compra de su nuevo ventilador Faro Barcelona que le proporcionará, diseño, calidad y confort durante muchos años. Estamos orgullosos de nuestro trabajo y apreciamos la oportunidad de suministrarle uno de los mejores ventiladores de techo disponibles. ¡Toca empezar a disfrutar de su ventilador de techo Faro Barcelona!

CATALÀ
Felicitats per la compra del seu nou ventilador Faro Barcelona que li proporcionarà, disseny, qualitat i confort durant molts anys.
Estem orgullosos del nostre treball i apreciem l'oportunitat de subministrar-li un dels millors ventiladors de sostre disponibles. Comenci a gaudir del seu ventilador de sostre Faro Barcelona!

FRANÇAIS
Félicitations pour l'achat de votre nouveau ventilateur Faro Barcelona qui vous apportera design, qualité et confort pendant de nombreuses années. Nous sommes fiers de notre travail et apprécions l'opportunité de fournir l'un des meilleurs ventilateurs de plafond disponibles. Il est temps de commencer à profiter de votre ventilateur de plafond Faro Barcelona!

ITALIANO
Congratulazioni per aver acquistato un ventilatore Faro Barcelona che le garantirà design, qualità e comfort per molto tempo.
Siamo orgogliosi del nostro lavoro e apprezziamo molto che ci abbia dato l'opportunità di fornirle uno dei migliori ventilatori da soffitto disponibili nel mercato. Cominci ad utilizzare il suo nuovo ventilatore da soffitto Faro Barcelona!

PORTUGÊS
Parabéns pela compra do seu novo ventilador de Faro Barcelona que lhe proporcionará design, qualidade e conforto por muitos anos.Estamos orgulhosos do nosso trabalho e apreciamos a oportunidade de fornecer um dos melhores ventiladores de teto disponíveis. É hora de começar a desfrutar do seu ventilador de teto Faro Barcelona!

DEUSTCH
Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Faro Barcelona Ventilators, der Ihnen Design, Qualität und Komfort für viele Jahre bieten wird. Wir sind stolz auf unsere Arbeit und schätzen die Möglichkeit, Ihnen einen der besten Deckenventilatoren zu liefern. Es ist an der Zeit, Ihren Faro Barcelona Deckenventilator zu genießen!

NEDERLANDS
Gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe Faro Barcelona ventilator. Deze zal u kwaliteit en confort bieden voor vele jaren. Wij zijn trots op ons werk, en waarderen de mogelijkheid om u een van de beste beschikbare plafondventilatoren te leveren. Geniet van uw nieuwe Faro Barcelona plafondventilator!

ΕΛΛΗΝΙΚΗ
Συγχαρητήρια για την αγορά του νέου σας ανεμιστήρα Faro Barcelona που θα σας προσφέρει ντιζάιν, ποιότητα και άνεση για πολλά χρόνια. Είμαστε υπερήφανοι για την δουλειά μας και εκτιμούμε την ευκαιρία να σας προσφέρουμε έναν από τους καλύτερους ανεμιστήρες οροφής της αγοράς. Ήρθε η ώρα να απολαύσετε τον ανεμιστήρα οροφής Faro Barcelona!

РУССКИЙ
Поздравляем вас с приобретением вентилятора Faro Barcelona нового поколения, который будет радовать вас своим дизайном, качеством и комфортом в течение многих лет. Мы гордимся нашей работой и ценим возможность предоставить вам один из лучших потолочных вентиляторов. Пришло время начать наслаждаться потолочным вентилятором Faro Barcelona!

ČESKY
Gratulujeme vám k zakoupení vašeho nového ventilátoru Faro Barcelona, který vám poskytne design, kvalitu a komfort po mnoho let.
Jsme hrdí na naši práci a vážíme si příležitosti poskytnout vám jeden z nejlepších stropních ventilátorů na trhu. Je načase začít si užívat váš stropní ventilátor Faro Barcelona!

POLSKI
Gratulujemy zakupu nowego wentylatora Faro Barcelona, który zapewni Ci design, jakość i komfort przez wiele lat. Jesteśmy dumni z naszej pracy i doceniamy możliwość zaoferowania jednego z najlepszych dostępnych wentylatorów sufitowych. Czas zacząć cieszyć się swoim wentylatorem Faro Barcelona!

БЪЛГАРСКИ
Поздравления за закупуването на новия вентилатор от Faro Barcelona, който ще ви осигури дизайн, качество и удобство в продължение на много години. Гордеем се с нашата продукция и оценяваме възможността да ви предоставим един от най-добрите таванни вентилатори. Време е да започнете да се наслаждавате на таванния вентилатор на Faro Barcelona!

SLOVENČINA
Blahoželáme k nákupu vášho nového ventilátora Faro Barcelona, ktorý vám poskytne dizajn, kvalitu a komfort po mnoho rokov. Sme hrdí na našu prácu a oceňujeme príležitosť poskytnúť jeden z najlepších stropných ventilátorov. Je čas začať si užívať váš stropný ventilátor Faro Barcelona!

العربية
تهانينا على شراء مروحة فارو برشلونة الجديدة التي ستوفر لك التصميم والجودة والراحة لسنوات عديدة.نحن فخورون بعملنا ونقدر الفرصة لتزويدك بأحد أفضل مراوح السقف المتاحة.
لقد حان الوقت لبدء الاستمتاع بمروحة السقف فارو برشلونة.

RUDDER-S Ø1060

see assemble in page 22

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white →	**34295**	**34295WW**	**34295WT**
Matt black Walnut+Matt black →	**34296**	**34296WW**	**34296WT**

		SMART TUYA
	V 100-120~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white →	**34295-110**	**34295WT-110**
Matt black Walnut+Matt black →	**34296-110**	**34296WT-110**

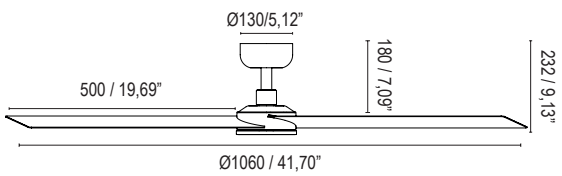
		WP
		Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt white Ash wood+Matt white →		**34295WP**
Matt black Walnut+Matt black →		**34296WP**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	290
Max power used *Potencia max*	**W** 30
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 124 **CFM** 4385
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,1
Weight *Peso*	**Kg** 3,30 **Lb** 7,20

Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor

max 12°

RUDDER-S Ø1060 WITH LIGHT

see assemble in page 22

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white →	**34295-1TW**	**34295WW-1TW**	**34295WT-1TW**
Matt black Walnut+Matt black →	**34296-1TW**	**34296WW-1TW**	**34296WT-1TW**

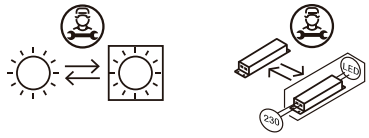
	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt white Ash wood+Matt white →	**34295WP-1TW**
Matt black Walnut+Matt black →	**34296WP-1TW**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

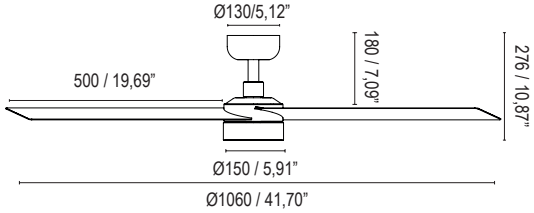
Light *Luz*	LED MAX 18W 2700K-4350K-6000K	*This product contains a light source of energy efficiency class F* *Este producto contiene una fuente luminosa de la clase eficiencia energética F*

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	290
Max power used *Potencia max*	**W** 30
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 124 **CFM** 4385
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,1
Weight *Peso*	**Kg** 3,60 **Lb** 7,90



Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor · RF · max 12º

RUDDER-L-3 Ø1320

see assemble in page 13

			SMART WIZ	SMART TUYA
		V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white	→	**34297**	**34297WW**	**34297WT**
Matt black Walnut+Matt black	→	**34298**	**34298WW**	**34298WT**

			SMART TUYA
		V 100-120~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white	→	**34297-110**	**34297WT-110**
Matt black Walnut+Matt black	→	**34298-110**	**34298WT-110**

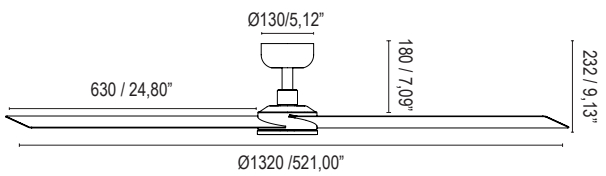
		WP
		Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt white Ash wood+Matt white	→	**34297WP**
Matt black Walnut+Matt black	→	**34298WP**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	203
Max power used *Potencia max*	**W** 36
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 174 **CFM** 6147
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,9
Weight *Peso*	**Kg** 3,20 **Lb** 7,00

Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor

max 12º

RUDDER-L-3 Ø1320 WITH LIGHT

see assemble in page 13

SMART WIZ

		V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white	→	**34297-1TW**	**34297WW-1TW**
Matt black Walnut+Matt black	→	**34298-1TW**	**34298WW-1TW**

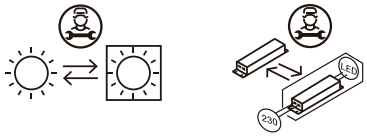
WP

		Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt white Ash wood+Matt white	→	**34297WP-1TW**
Matt black Walnut+Matt black	→	**34298WP-1TW**

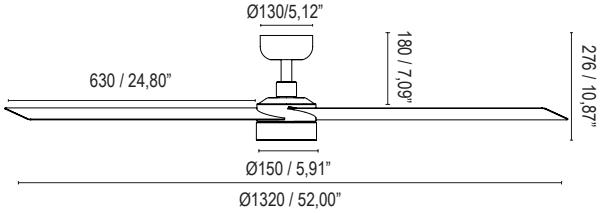
Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Light *Luz*	LED MAX 18W 2700K-4350K-6000K	*This product contains a light source of energy efficiency class F* *Este producto contiene una fuente luminosa de la clase eficiencia energética F*
Speeds *Velicidades*	6	
Max. RPM *Max. RPM*	203	
Max power used *Potencia max*	**W** 36	
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5	

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 174 **CFM** 6147
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,9
Weight *Peso*	**Kg** 3,50 **Lb** 7,70



Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor

RF

max 12º

RUDDER-L-4 Ø1320

see assemble in page 13

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white →	**34355**		**34355WT**
Matt black Walnut+Matt black →	**34356**		**34356WT**

	SMART TUYA
V 100-120~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white → **34355-110**	**34355WT-110**
Matt black Walnut+Matt black → **34356-110**	**34356WT-110**

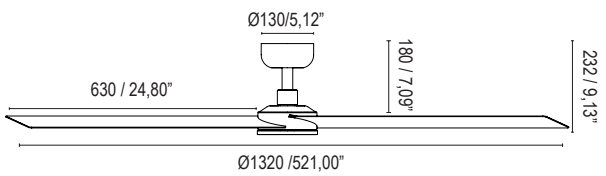
	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt white Ash wood+Matt white →	**34355WP**
Matt black Walnut+Matt black →	**34356WP**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	203
Max power used *Potencia max*	**W** 36
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 174 **CFM** 6147
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,9
Weight *Peso*	**Kg** 3,20 **Lb** 7,00

Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor · RF · max 12°

RUDDER-L-4 Ø1320 WITH LIGHT

see assemble in page 13

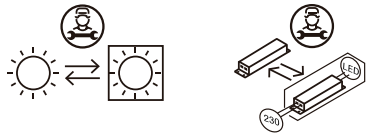
		SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt white Ash wood+Matt white →	**34355-1TW**	**34355WT-1TW**
Matt black Walnut+Matt black →	**34356-1TW**	**34356WT-1TW**

	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt white Ash wood+Matt white →	**34355WP-1TW**
Matt black Walnut+Matt black →	**34356WP-1TW**

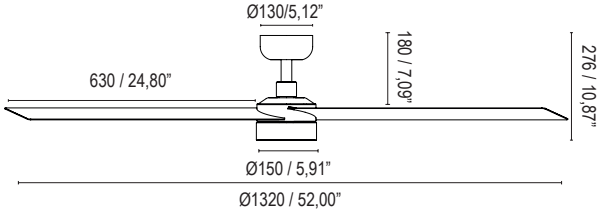
Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Light *Luz*	LED MAX 18W 2700K-4350K-6000K	*This product contains a light source of energy efficiency class F* *Este producto contiene una fuente luminosa de la clase eficiencia energética F*

Speeds *Velicidades*	6	**Maximum air flow** *Caudal máximo*	**m³min** 174 **CFM** 6147
Max. RPM *Max. RPM*	203	**Service Value** *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,9
Max power used *Potencia max*	**W** 36	**Weight** *Peso*	**Kg** 3,50 **Lb** 7,70
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5		



Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor

RF

max 12º

CRUISER-S Ø1060

see assemble in page 22

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34285**	**34285WW**	**34285WT**
Matt white →	**34288**	**34288WW**	**34288WT**
Matt black →	**34289**	**34289WW**	**34289WT**

	SMART TUYA
	V 100-120~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34285-110**	**34285WT-110**
Matt white →	**34288-110**	**34288WT-110**
Matt black →	**34289-110**	**34289WT-110**

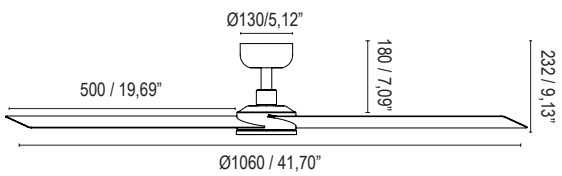
	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt black+Aluminium →	**34285WP**
Matt white →	**34288WP**
Matt black →	**34289WP**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	292
Max power used *Potencia max*	**W** 30
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 136 **CFM** 4810
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,5
Weight *Peso*	**Kg** 3,70 **Lb** 8,20

Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor

max 12º

CRUISER-S Ø1060 WITH LIGHT

see assemble in page 22

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34285-1TW**	**34285WW-1TW**	**34285WT-1TW**
Matt white →	**34288-1TW**	**34288WW-1TW**	**34288WT-1TW**
Matt black →	**34289-1TW**	**34289WW-1TW**	**34289WT-1TW**

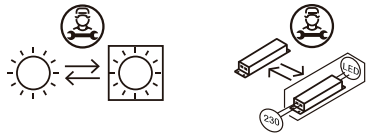
	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt black+Aluminium →	**34285WP-1TW**
Matt white →	**34288WP-1TW**
Matt black →	**34289WP-1TW**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

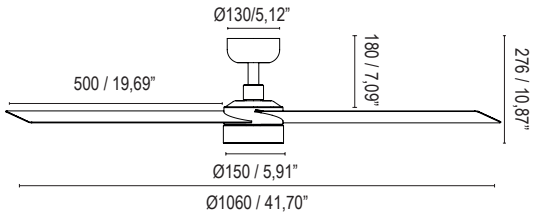
Light *Luz*	LED MAX 18W 2700K-4350K-6000K	*This product contains a light source of energy efficiency class F* *Este producto contiene una fuente luminosa de la clase eficiencia energética F*

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	292
Max power used *Potencia max*	**W** 30
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 136 **CFM** 4810
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,5
Weight *Peso*	**Kg** 3,60 **Lb** 7,90



Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor · RF · max 12º

CRUISER-L Ø1320

see assemble in page 22

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34286**	**34286WW**	**34286WT**
Matt white →	**34290**	**34290WW**	**34290WT**
Matt black →	**34291**	**34291WW**	**34291WT**

	SMART TUYA
	V 100-120~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34286-110**	**34286WT-110**
Matt white →	**34290-110**	**34290WT-110**
Matt black →	**34291-110**	**34291WT-110**

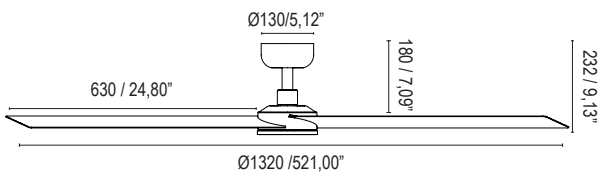
	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt black+Aluminium →	**34286WP**
Matt white →	**34290WP**
Matt black →	**34291WP**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	210
Max power used *Potencia max*	**W** 36
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 174 **CFM** 6147
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,9
Weight *Peso*	**Kg** 3,70 **Lb** 8,20

Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor

max 12º

CRUISER-L Ø1320 WITH LIGHT

see assemble in page 22

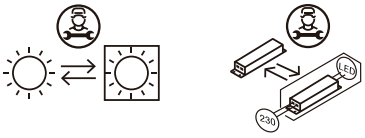
		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34286-1TW**	**34286WW-1TW**	**34286WT-1TW**
Matt white →	**34290-1TW**	**34290WW-1TW**	**34290WT-1TW**
Matt black →	**34291-1TW**	**34291WW-1TW**	**34291WT-1TW**

	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt black+Aluminium →	**34286WP-1TW**
Matt white →	**34290WP-1TW**
Matt black →	**34291WP-1TW**

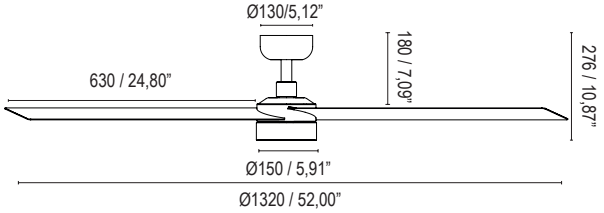
Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Light *Luz*	LED MAX 18W 2700K-4350K-6000K	*This product contains a light source of energy efficiency class F* *Este producto contiene una fuente luminosa de la clase eficiencia energética F*
Speeds *Velicidades*	6	
Max. RPM *Max. RPM*	210	
Max power used *Potencia max*	**W** 36	
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5	

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 174 **CFM** 6147
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 4,9
Weight *Peso*	**Kg** 3,80 **Lb** 8,30



Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor · RF · max 12º

CRUISER-XL Ø1600

see assemble in page 22

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34287**	**34287WW**	**34287WT**
Matt white →	**34292**	**34292WW**	**34292WT**
Matt black →	**34293**	**34293WW**	**34293WT**

	SMART TUYA
	V 100-120~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34287-110**	**34287WT-110**
Matt white →	**34292-110**	**34292WT-110**
Matt black →	**34293-110**	**34293WT-110**

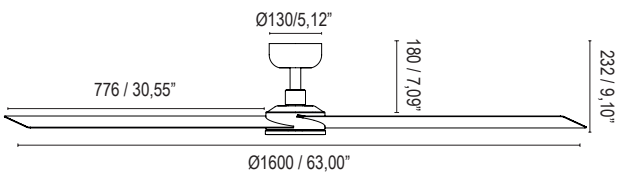
	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt black+Aluminium →	**34287WP**
Matt white →	**34292WP**
Matt black →	**34293WP**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

Speeds *Velicidades*	6
Max. RPM *Max. RPM*	149
Max power used *Potencia max*	**W** 35
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5

Maximum air flow *Caudal máximo*	**m³min** 217 **CFM** 7640
Service Value *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 6,3
Weight *Peso*	**Kg** 3,70 **Lb** 8,20

Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



max 12º Max 12º only with additional down rod (200mm or longer). See www.faro.es

DC motor

CRUISER-XL Ø1600 WITH LIGHT

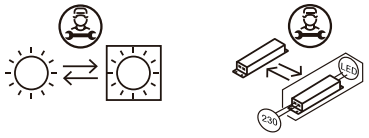
see assemble in page 22

		SMART WIZ	SMART TUYA
	V 220-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60	**V** 100-240~ **HZ** 50/60
Matt black+Aluminium →	**34287-1TW**	**34287WW-1TW**	**34287WT-1TW**
Matt white →	**34292-1TW**	**34292WW-1TW**	**34292WT-1TW**
Matt black →	**34293-1TW**	**34293WW-1TW**	**34293WT-1TW**

	WP
	Receiver is not included in WP fan versions. Please request the corresponding reference.
Matt black+Aluminium →	**34287WP-1TW**
Matt white →	**34292WP-1TW**
Matt black →	**34293WP-1TW**

Common technical specifications
Especificaciones técnicas comunes

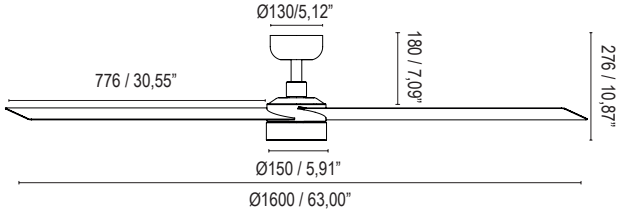
Light *Luz*	LED MAX 18W 2700K-4350K-6000K	*This product contains a light source of energy efficiency class F* *Este producto contiene una fuente luminosa de la clase eficiencia energética F*



Speeds *Velicidades*	6	**Maximum air flow** *Caudal máximo*	**m³min** 217 **CFM** 7640
Max. RPM *Max. RPM*	149	**Service Value** *Valor de Servicio*	**(m3/min)/W** 6,3
Max power used *Potencia max*	**W** 35	**Weight** *Peso*	**Kg** 4,00 **Lb** 8,80
Consumption in standby *Consumo en espera*	**W** 0,5		

max 12º Max 12º only with additional down rod (200mm or longer). See www.faro.es

Sizes mm/inch
Medidas mm/inch



DC motor

ENGLISH
Together we take care of the planet. This is why we reduce paper consumption. Please refer to the safety, maintenance and warranty instructions at www.faro.es. If you cannot access it, call us at +34 937 723 965 or write to export@faro.es.

ESPAÑOL
Juntos cuidamos el planeta. Por eso reducimos el consumo de papel. Puedes consultar las instrucciones de seguridad, mantenimiento y garantía en www.faro.es. Si no puedes acceder, llámanos al +34 902 165 166 o escríbenos a faro@lorefar.com.

CATALÀ
Junts cuidem el planeta. Per això reduïm el consum de paper. Pots consultar les instruccions de seguretat, manteniment i garantia en www.faro.es. Si no hi pots accedir, telefona'ns al +34 902 165 166 o escriu-nos a faro@lorefar.com.

FRANÇAIS
Ensemble, nous prenons soin de la planète. C'est pourquoi nous réduisons la consommation de papier. Veuillez-vous référer aux instructions de sécurité, d'entretien et de garantie sur www.faro.es. Si vous ne pouvez pas y accéder, appelez-nous au +34 937 723 965 ou écrivez à export@faro.es.

ITALIANO
Insieme proteggiamo il pianeta. Questo è il motivo per il quale abbiamo ridotto il consumo di carta. Per favore, leggi le istruzioni sulla sicurezza, la manutenzione e la garanzia sul sito www.faro.es
Se non puoi accedere, chiamaci al +34 937 723 965 o scrivici a export@faro.es.

PORTUGÊS
Juntos cuidamos do planeta. É por este motivo que reduzimos o consumo de papel. Consulte as instruções de segurança, manutenção e garantia em www.faro.es. Se não conseguir aceder, ligue para +34 937 723 965 ou escreva para export@faro.es.

DEUSTCH
Gemeinsam sorgen wir uns um unseren Planeten. Deshalb reduzieren wir den Papierverbrauch. Bitte beachten Sie die Sicherheits-, Wartungs- und Garantiehinweise unter www.faro.es. Wenn Sie nicht darauf zugreifen können, rufen Sie uns unter +34 937 723 965 an oder schreiben Sie an export@faro.es.

NEDERLANDS
We dragen samen zorg voor onze planeet. Daarom verminderen wij het papiergebruik. Raadpleeg de veiligheids-, onderhouds- en garantiehandleiding op www.faro.es. Kan u ze niet raadplegen? Bel ons op +34 937 723 965 of schrijf ons op export@faro.es

ΕΛΛΗΝΙΚΗ
Μαζί φροντίζουμε τον πλανήτη. Για αυτόν τον λόγο μειώνουμε την κατανάλωση χαρτιού. Παρακαλούμε, ανατρέξτε στις οδηγίες ασφαλείας, συντήρησης και εγγύησης στην ιστοσελίδα www.faro.es. Αν δεν μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση, τηλεφωνήστε μας στο +34 937 723 965 ή γράψτε μας στο export@faro.es.

РУССКИЙ
Вместе мы заботимся о планете. Вот почему мы сокращаем потребление бумаги. Пожалуйста, обратитесь к инструкциям по безопасности, техническому обслуживанию и гарантии на сайте www.faro.es. Если вы не можете получить к нему доступ, позвоните нам по телефону +34 937 723 965 или напишите на export@faro.es.

ČESKY
Společně pečujeme o planetu. Proto omezujeme spotřebu papíru. Přečtěte si, prosím, pokyny týkající se bezpečnosti, údržby a záruky na www.faro.es. Pokud na stránky nemáte přístup, zavolejte nám na tel. +34 937 723 965 nebo napište na export@faro.es.

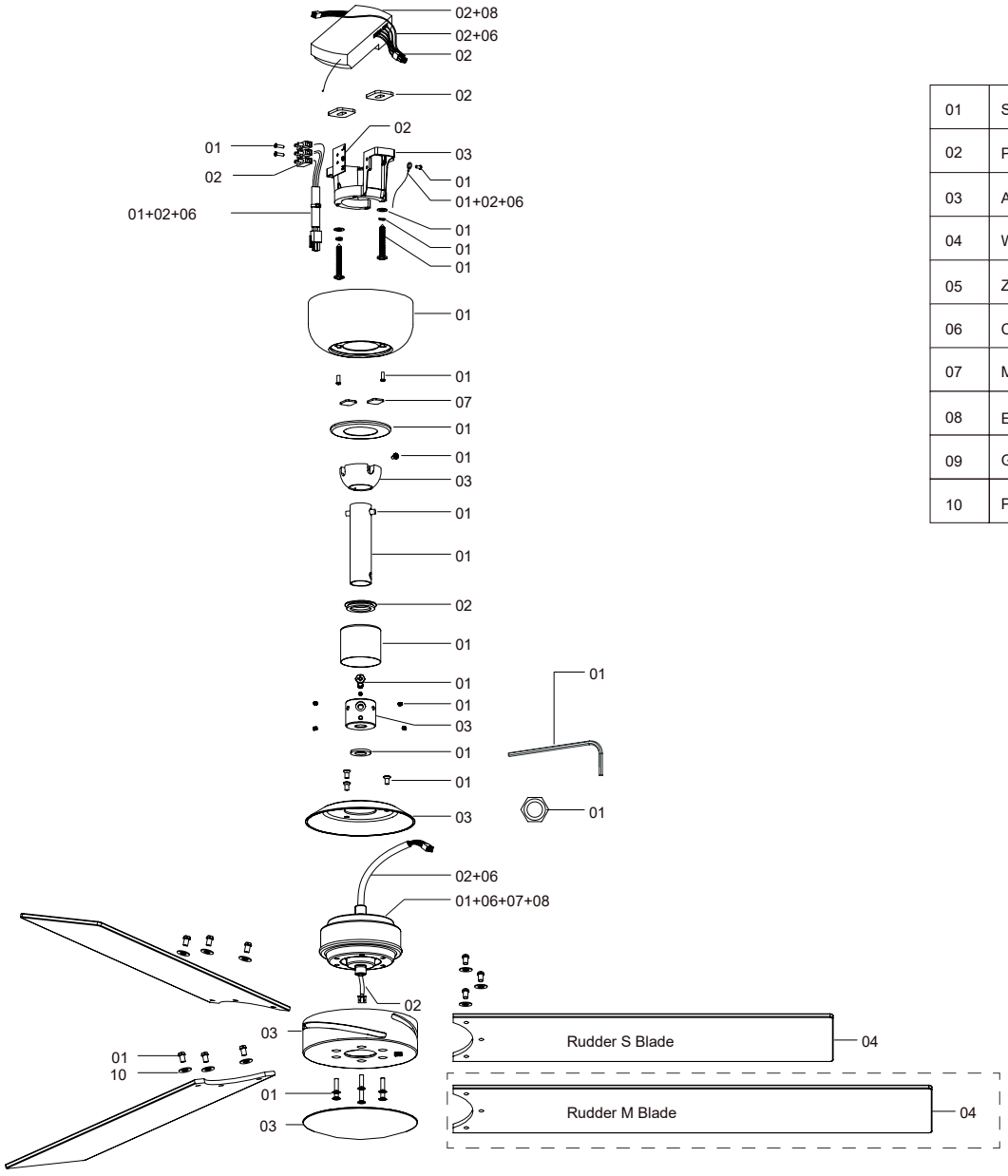
POLSKI
Razem dbamy o planetę. Dlatego zmniejszamy zużycie papieru. Proszę zapoznać się z instrukcjami bezpieczeństwa, konserwacji i gwarancji na www.faro.es. Jeśli nie możesz uzyskać do niego dostępu, zadzwoń do nas pod numer +34 937 723 965 lub napisz na adres export@faro.es.

БЪЛГАРСКИ
Заедно ние се грижим за планетата. Ето защо намаляваме консумацията на хартия. Моля, направете справка с инструкциите за безопасност, поддръжка и гаранция на www.faro.es. Ако нямате достъп до сайта, обадете ни се на +34 937 723 965 или пишете на export@faro.es.

SLOVENČINA
Spoločne sme sa postarať o tejto planéte. To je dôvod, prečo sme znížiť spotrebu papiera. Pozri pokyny k bezpečnosti, údržby a záruky na www.faro.es. Ak nemôžete pristupovať, zavolajte na telefónne číslo +34 937 723 965 alebo píšte n export@faro.es.

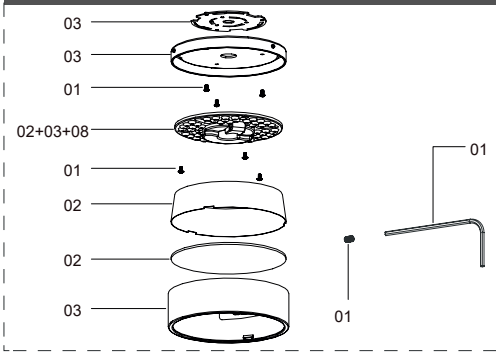
When the luminaire reaches its end of life, take it to the nearest clean point.
Recicle la luminaria en el punto verde cuando ésta llegue al final de su vida útil.

RUDDER-S-L3

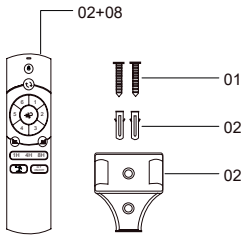


01	Steel
02	Plastic
03	Aluminium
04	Wood
05	Zinc
06	Copper
07	Magnet
08	Electronics
09	Glass
10	Paper

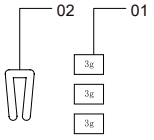
Lamp Assembly



Remote control

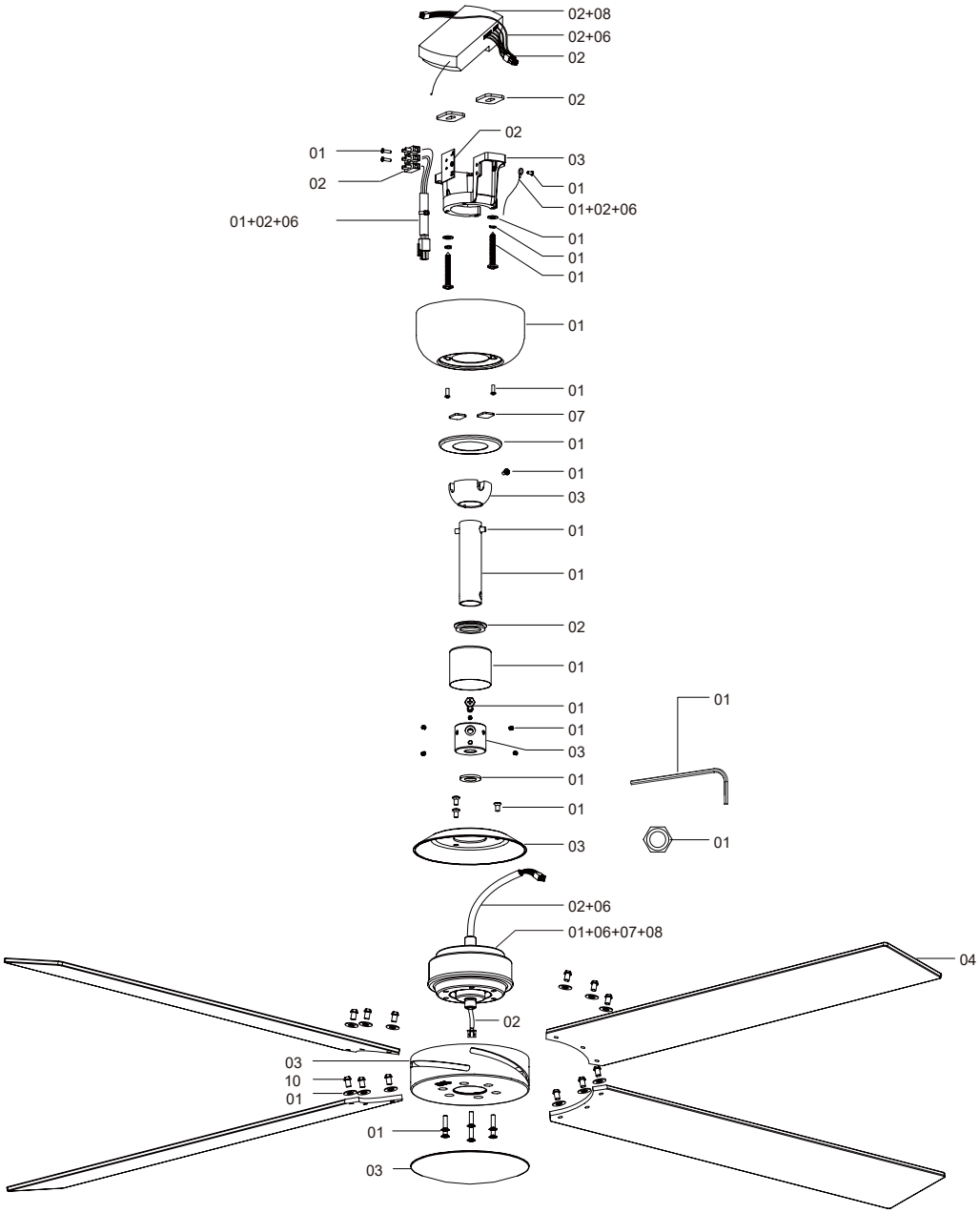


Antibalancing kit

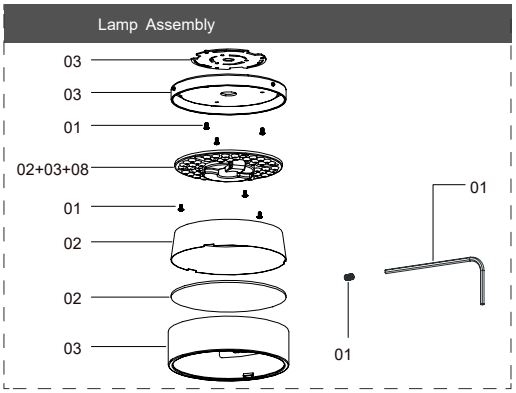


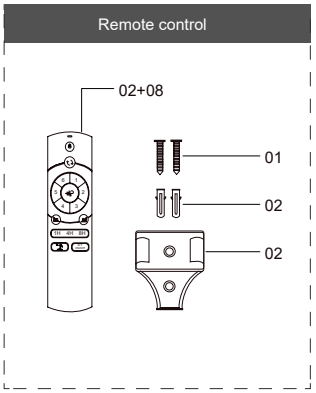
When the luminaire reaches its end of life, take it to the nearest clean point.
Recicle la luminaria en el punto verde cuando ésta llegue al final de su vida útil.

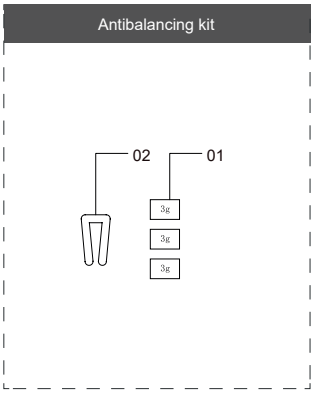
RUDDER-L4



01	Steel
02	Plastic
03	Aluminium
04	W ood
05	Zinc
06	Copper
07	Magnet
08	Electronics
09	Glass
10	Paper

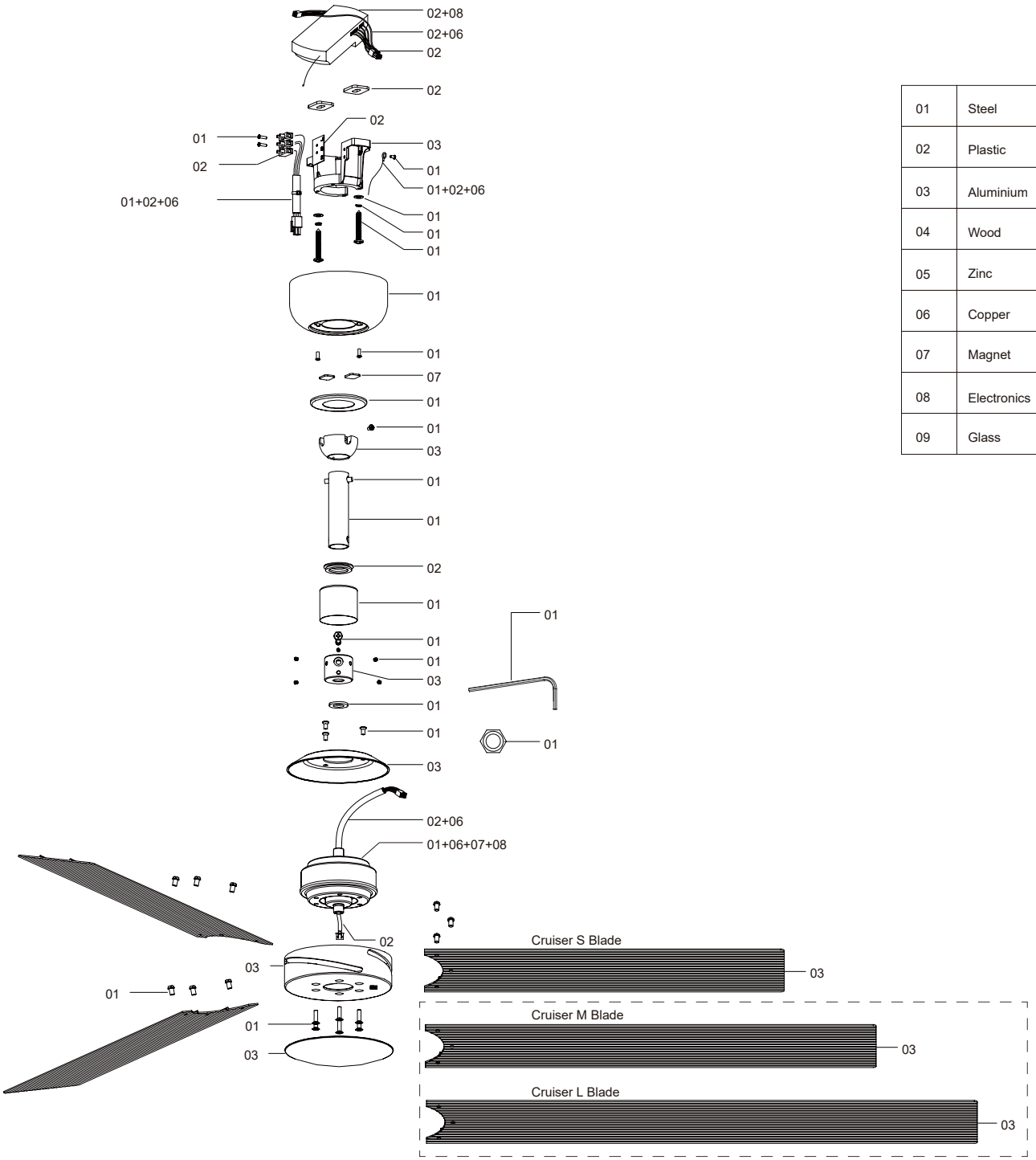






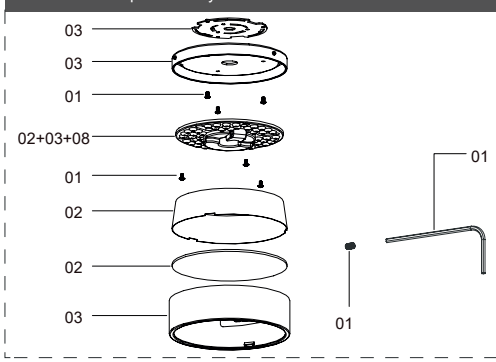
When the luminaire reaches its end of life, take it to the nearest clean point.
Recicle la luminaria en el punto verde cuando ésta llegue al final de su vida útil.

CRUISER

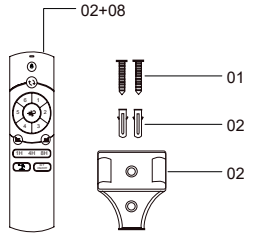


01	Steel
02	Plastic
03	Aluminium
04	Wood
05	Zinc
06	Copper
07	Magnet
08	Electronics
09	Glass

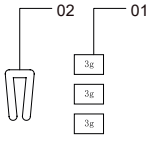
Lamp Assembly



Remote control



Antibalancing kit



Important
Importante

ENGLISH
The manuals contain the complete instructions for installing and operating with your fan safely. Remember to tighten all screws firmly and make all connections correctly

ESPAÑOL
El manual de contiene las instrucciones completas para instalar y operar con su ventilador de forma segura.
Recuerde apretar firmemente todos los tornillos y hacer todas las conexiones correctamente.

CATALÀ
Els manuals conten les instruccions completes per instal·lar i operar amb el seu ventilador de forma segura.
Recordi estrènyer fermament tots els cargols i fer totes les connexions correctament.

FRANÇAIS
Le manuel d'utilisation contient les instructions complètes pour installer et utiliser votre ventilateur en toute sécurité.
N'oubliez pas de serrer toutes les vis fermement et de faire toutes les connexions correctement

ITALIANO
Il manuale operativo contiene le istruzioni complete per installare ed utilizzare il suo ventilatore in totale sicurezza.
Ricordi di avvitare bene tutti I bulloni e realizzare tutte le connessioni nella maniera corretta.

PORTUGÊS
O manual de operação contém as instruções completas para instalação e operação com o seu ventilador com segurança. Lembre-se de apertar firmemente todos os parafusos e fazer todas as conexões corretamente.

DEUSTCH
Die Betriebsanleitung enthält vollständige Anweisungen für die sichere Installation und den sicheren Betrieb Ihres Ventilators. Denken Sie daran, alle Schrauben fest anzuziehen und alle Verbindungen korrekt herzustellen.

NEDERLANDS
De gebruikshandleiding bevat de volledige instructies voor de installatie en de veilige bediening van uw ventilator.
Vergeet niet om alle schroeven stevig vast te draaien, en alle verbinding correct aan te sluiten.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ
Το εγχειρίδιο λειτουργίας περιέχει τις πλήρεις οδηγίες για την εγκατάσταση και λειτουργία με τον ανεμιστήρα σας με ασφάλεια.
Θυμηθείτε να σφίξετε καλά όλες τις βίδες και να κάνετε σωστά όλη τη συνδεσμολογία.

РУССКИЙ
Руководство по эксплуатации содержит полные инструкции по установке и безопасному использованию вашего вентилятора.
Не забудьте крепко затянуть все винты и правильно установить все соединения.

ČESKY
Provozní příručka obsahuje kompletní pokyny pro instalaci a bezpečný provoz vašeho ventilátoru.
Nezapomeňte pevně dotáhnout všechny šrouby a vše správně připojit!

POLSKI
Instrukcja obsługi zawiera kompletne wskazówki dotyczące bezpiecznego instalowania i obsługi wentylatora.
Pamiętaj, aby mocno dokręcić wszystkie śruby i prawidłowo wykonać wszystkie połączenia!

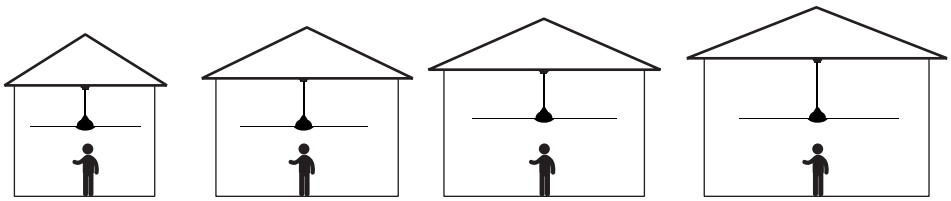
БЪЛГАРСКИ
Ръководството за експлоатация съдържа пълните инструкции за безопасно монтиране и работа с вашия вентилатор.
Не забравяйте да затегнете здраво всички винтове и да свържете правилно всички връзки.

SLOVENČINA
Návod na obsluhu obsahuje úplné pokyny na inštaláciu a bezpečnú prevádzku s ventilátorom.
Nezabudnite pevne utiahnuť všetky skrutky a urobiť všetky pripojenia správne.

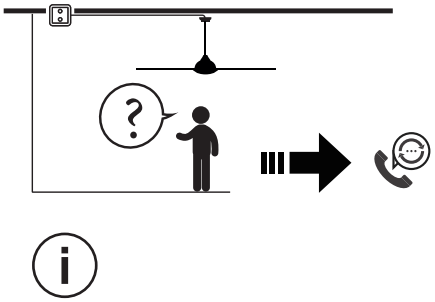
العربية
يحتوي الدليل على التعليمات الكاملة لتثبيت المروحة وتشغيلها بأمان. تذكر أن تشد بقوة جميع البراغي والقيام بجميع التوصيلات بشكل صحيح.

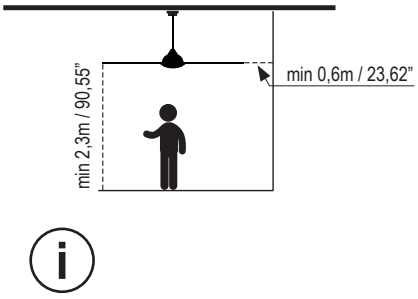
Warnings
Precauciones

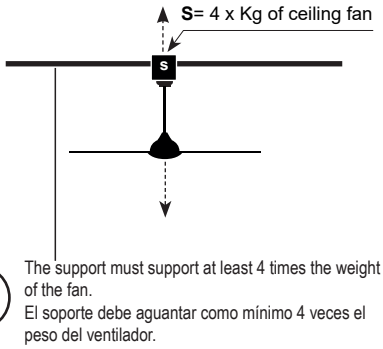
Locations



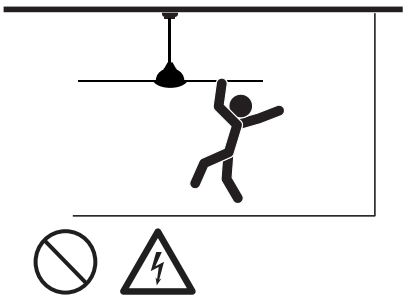
Security

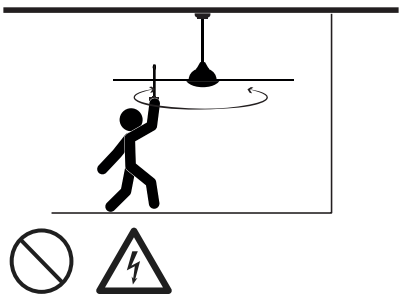


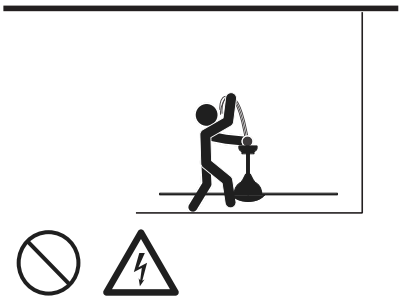


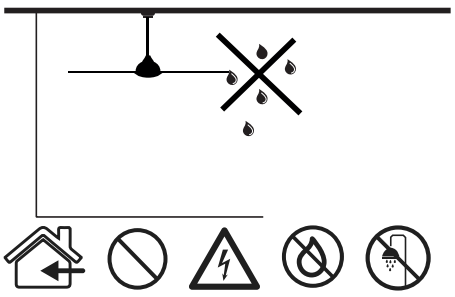


The support must support at least 4 times the weight of the fan.
El soporte debe aguantar como mínimo 4 veces el peso del ventilador.









+ info

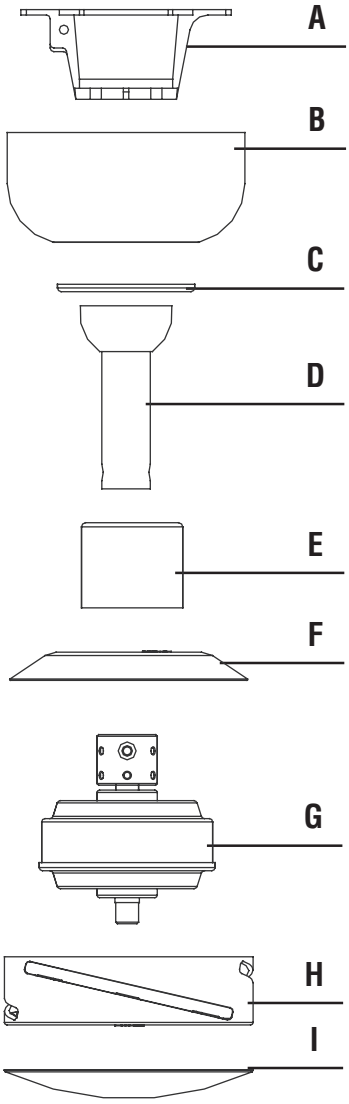
www.faro.es
faro@lorefar.com

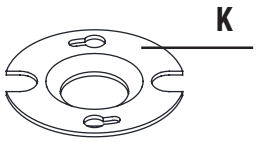
+34 918 315 425
+34 937723965
902 165 166

Calle Dinámica Nº1,
Pol. Ind. Santa Rita
08755 Castellbisbal, Barcelona, Spain

Garantía
Warranty

RUDDER Parts
Partes

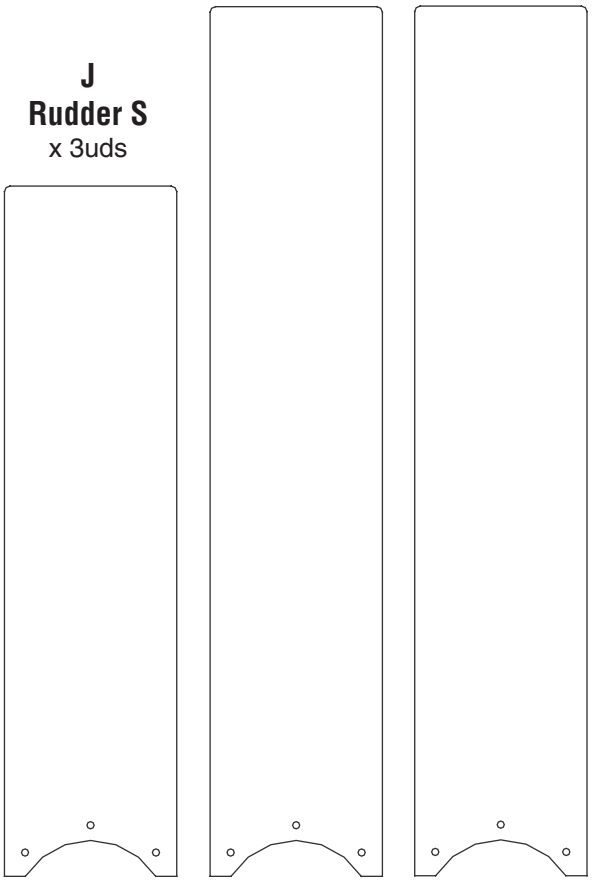




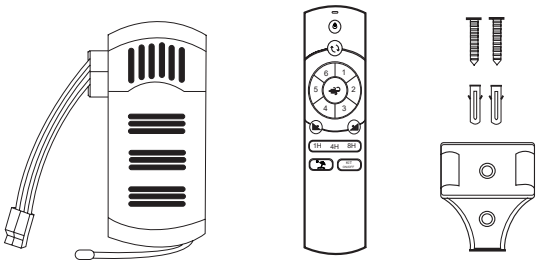
J
Rudder S
x 3uds

J
Rudder-L-3
x 3uds

J
Rudder-L-4
x 4uds

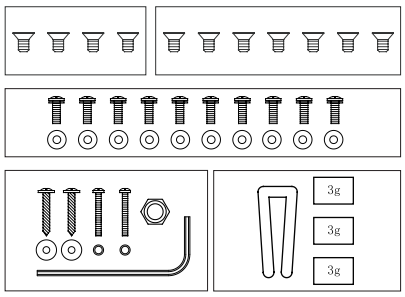


L



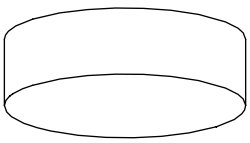
NOTE
In WP fan versions, receiver not included, please request the corresponding reference.

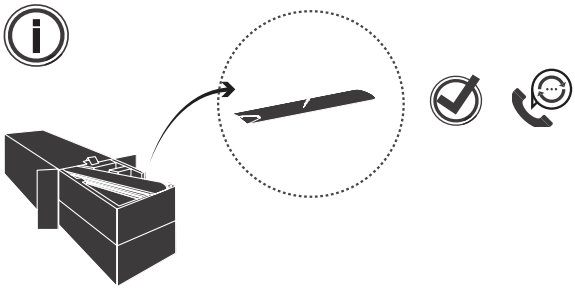
M



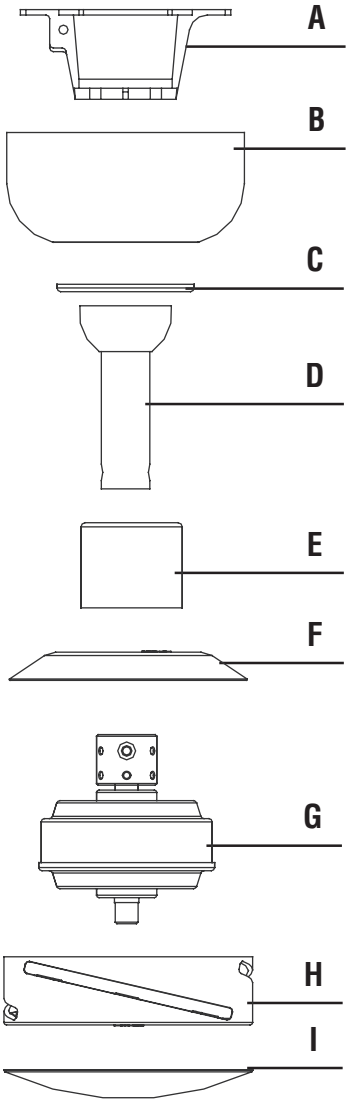
N **inf**

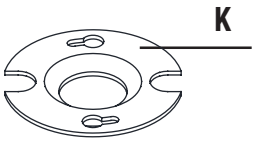
ONLY for ceilign fans with light kit. See refs in pags. 3, 5, 7



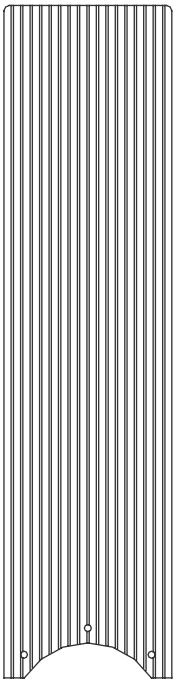


CRUISER Parts
Partes

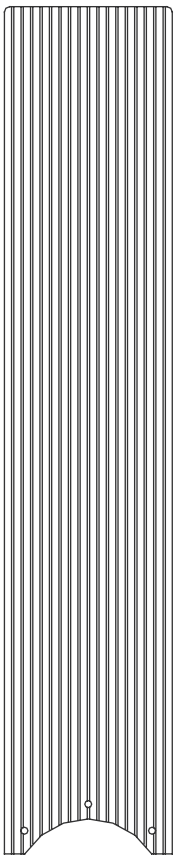




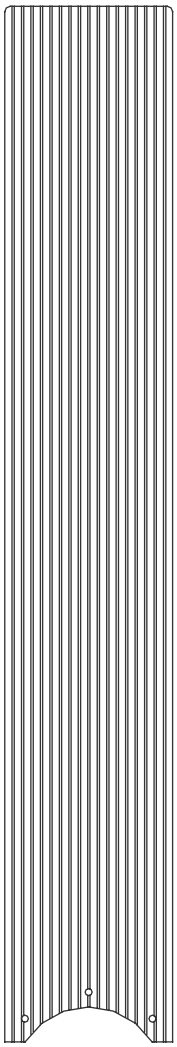
J
Cruiser S
x 3uds



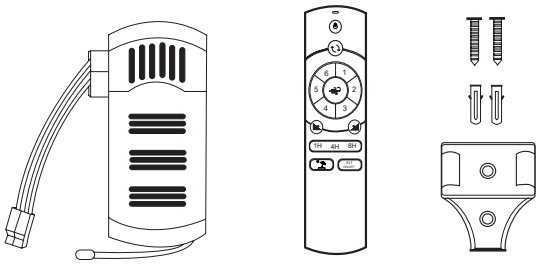
J
Cruiser L
x 3uds



J
Cruiser XL
x 3uds

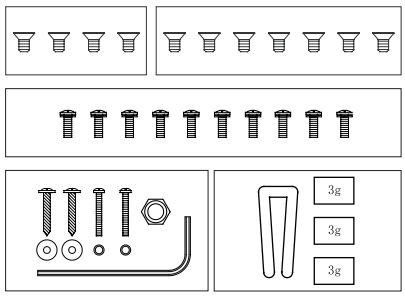


L



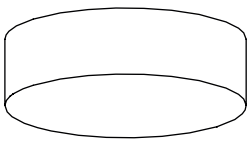
NOTE
In WP fan versions, receiver not included, please request the corresponding reference.

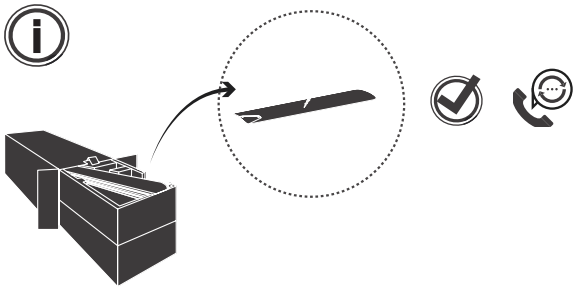
M



N **inf**

ONLY for ceilign fans with light kit. See refs in pags. 3, 5, 7

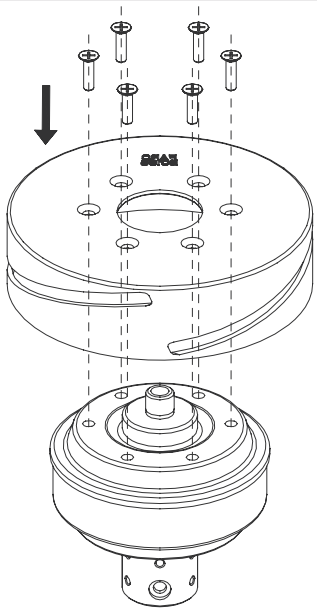




FARO BARCELONA

ASSEMBLY

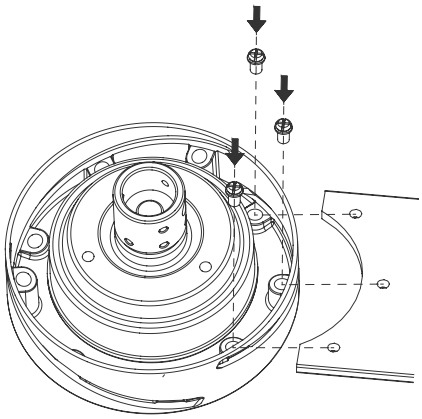
01



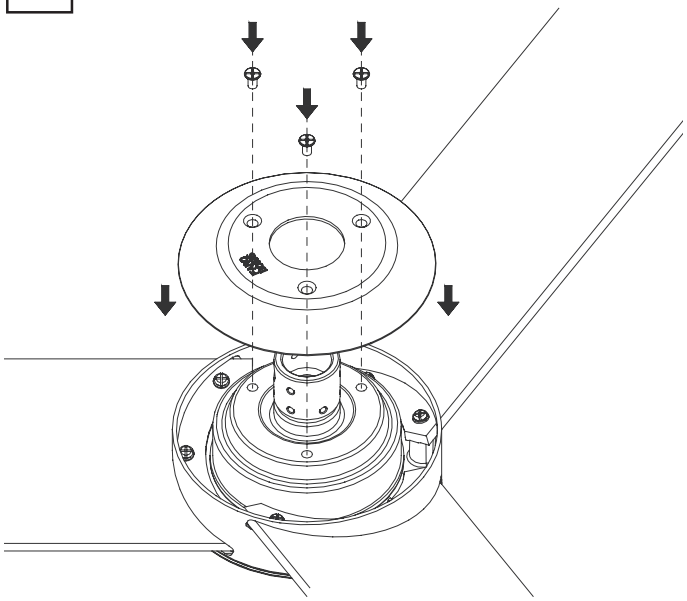
+inf

Step 4th is ONLY for ceiling fans with light kit

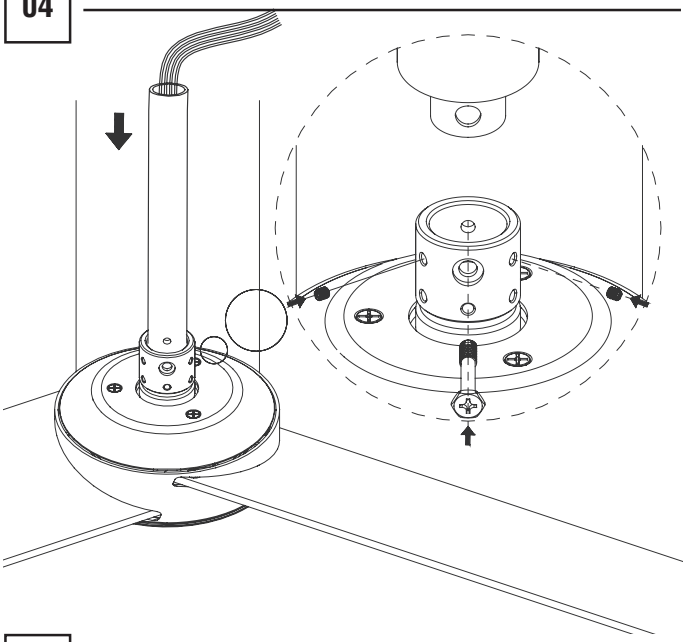
02



03

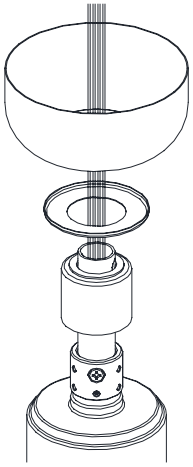


04

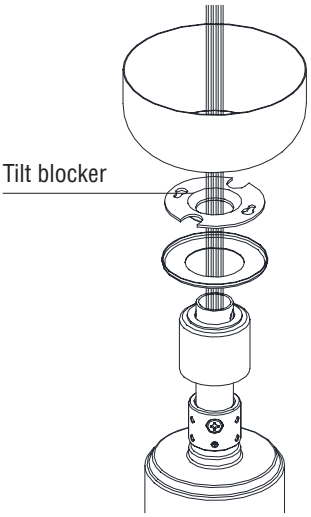


05

Slopped ceiling
max 12º

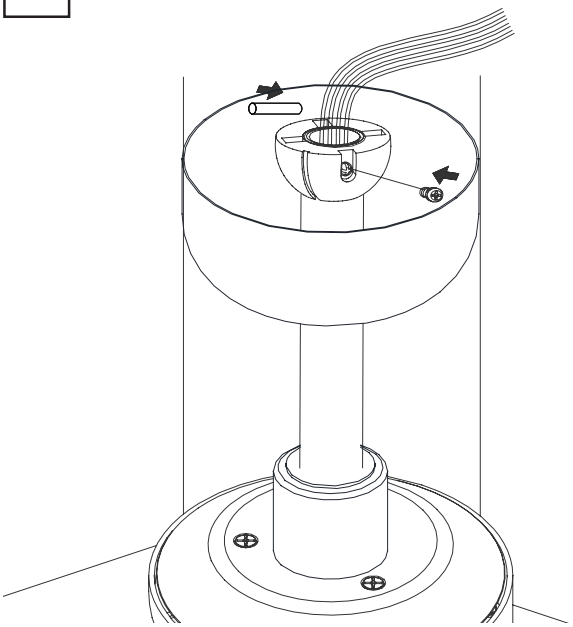


Flat ceiling



Tilt blocker

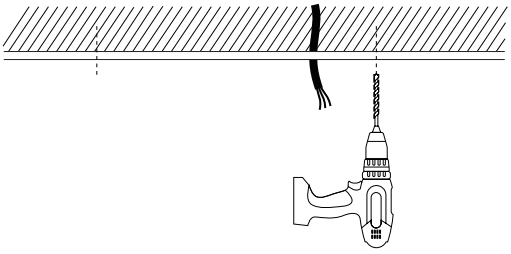
06



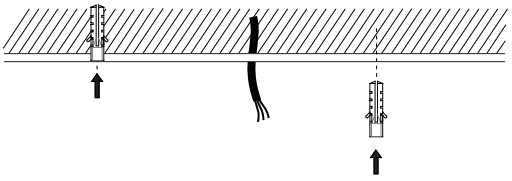
ASSEMBLY

07

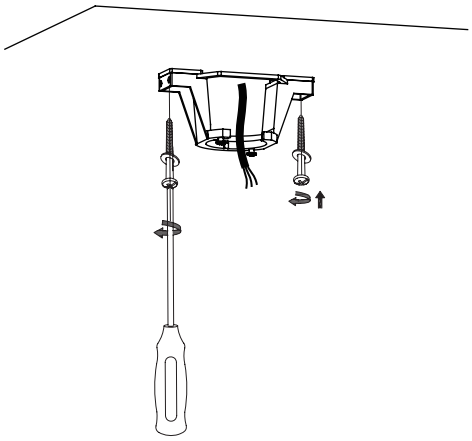
08



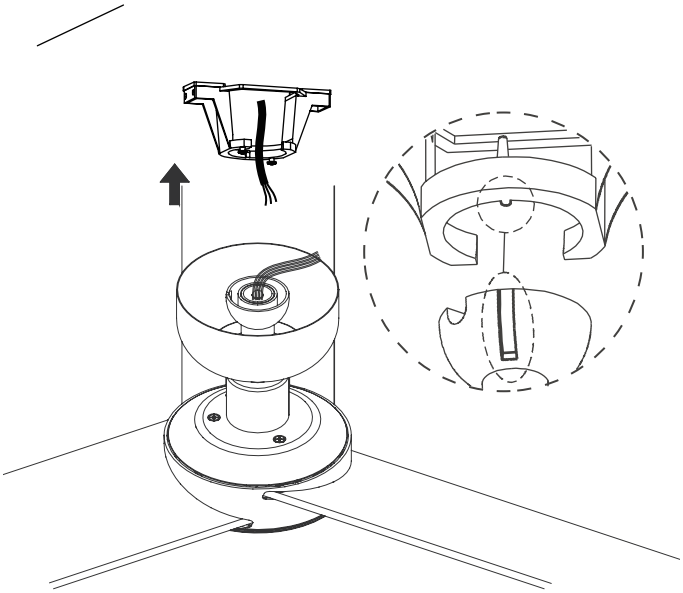
09



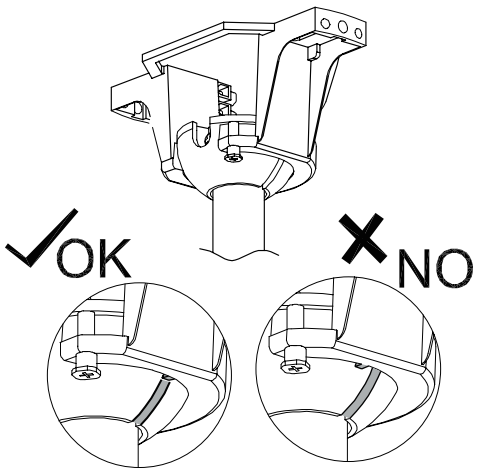
10



11

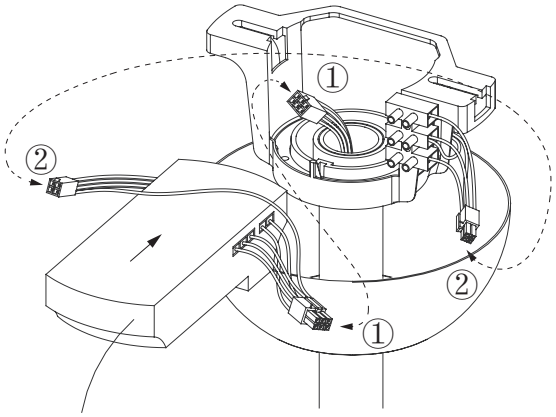


12

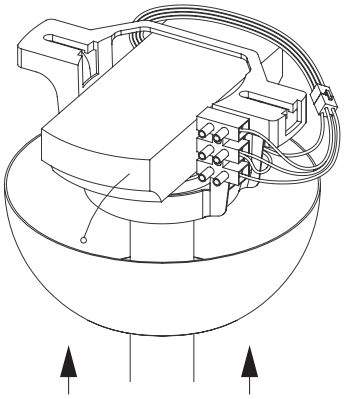


ASSEMBLY

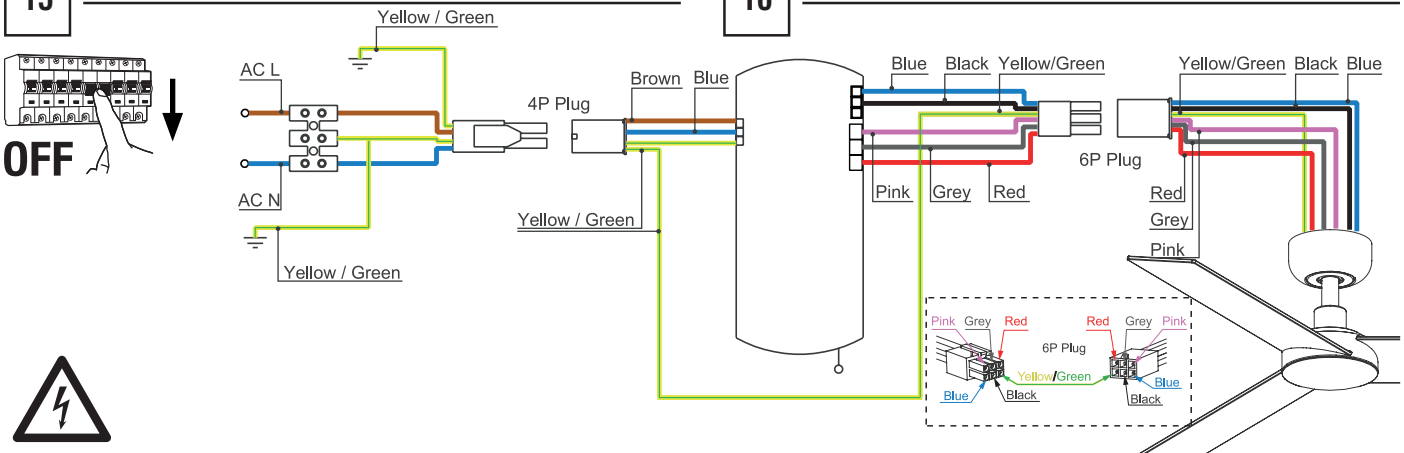
13



14



15



L
marrón, marró, brown, marron, marrone, castanho, braun, bruin, καφέ, коричневый, hnědá, brązowy, кафяв, hnedý

بني

N
azul, blau, blue, bleu, blu, azul, blau, blauw, μπλε, синий, modrá, niebieski, син, modrý

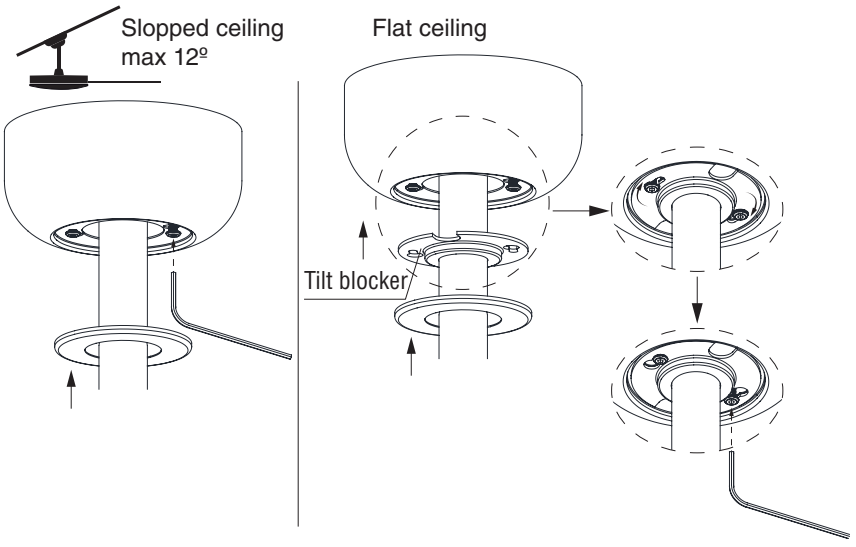
أزرق

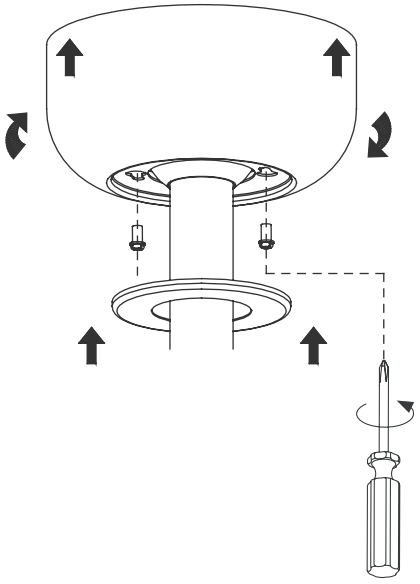
amarillo-verde, groc-verd, yellow-green, jaune-vert, giallo-verde, verde-amarelo, gelb-grün, gell-groen, κίτρινο-πράσινο, желто-зеленый, žlutozelená, żółto-zielony, жълто-зелен, žltozelená

أصفر - أخضر

16

17

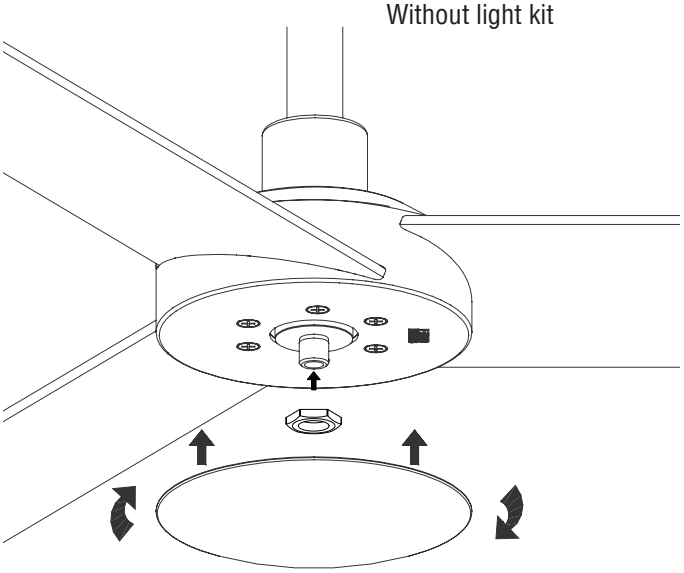




ASSEMBLY

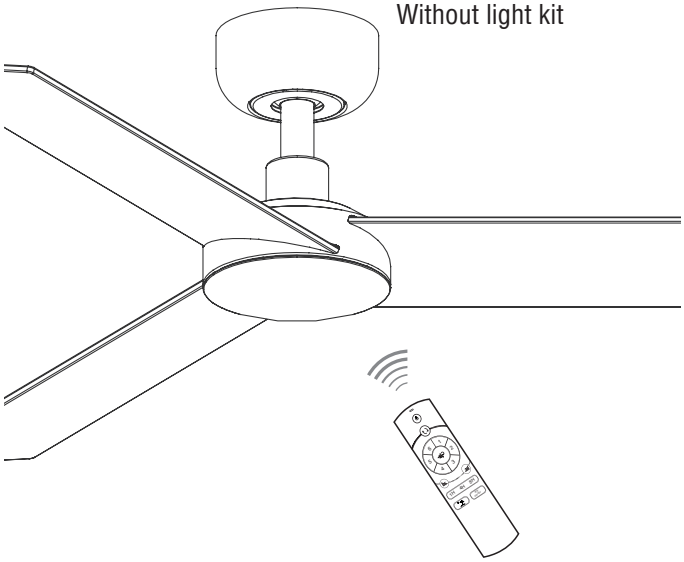
18

Note
Without light kit



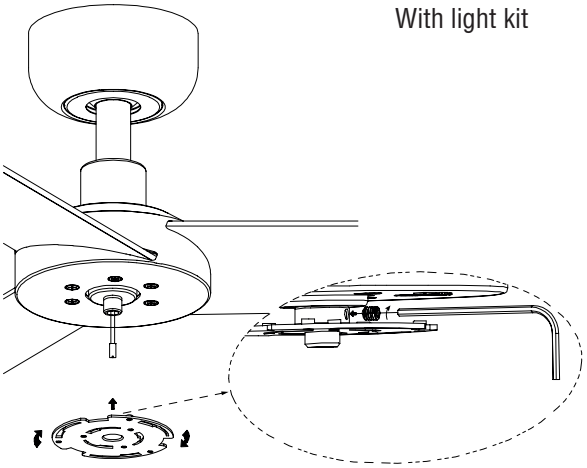
19

Note
Without light kit



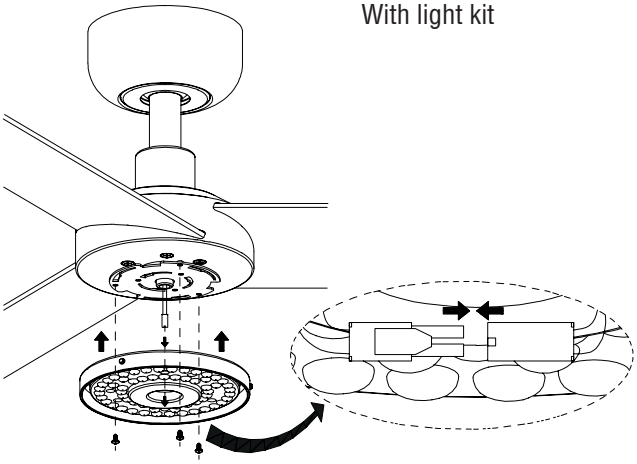
18

Note
With light kit



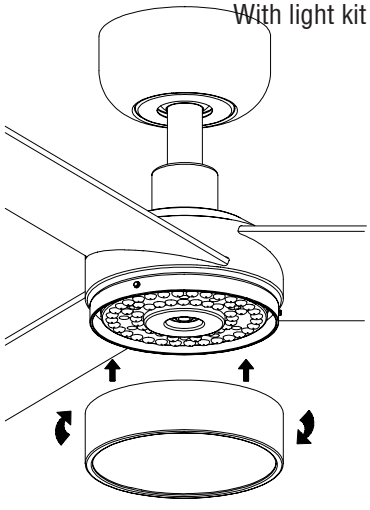
19

Note
With light kit



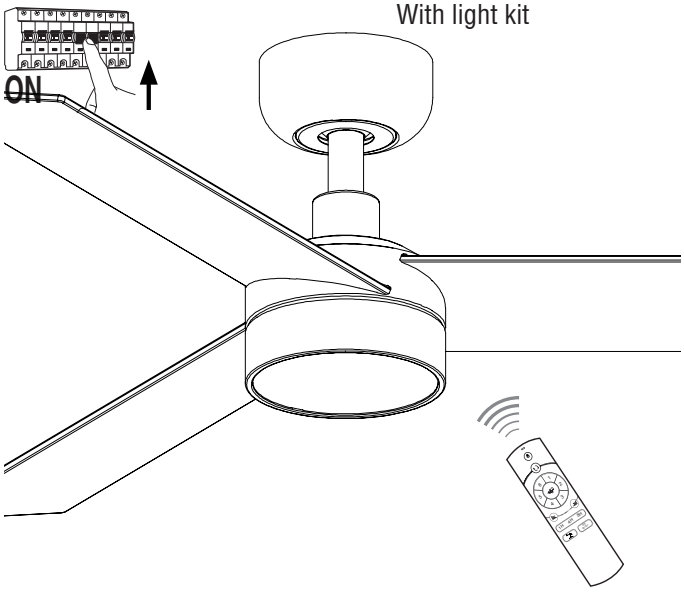
20

Note
With light kit

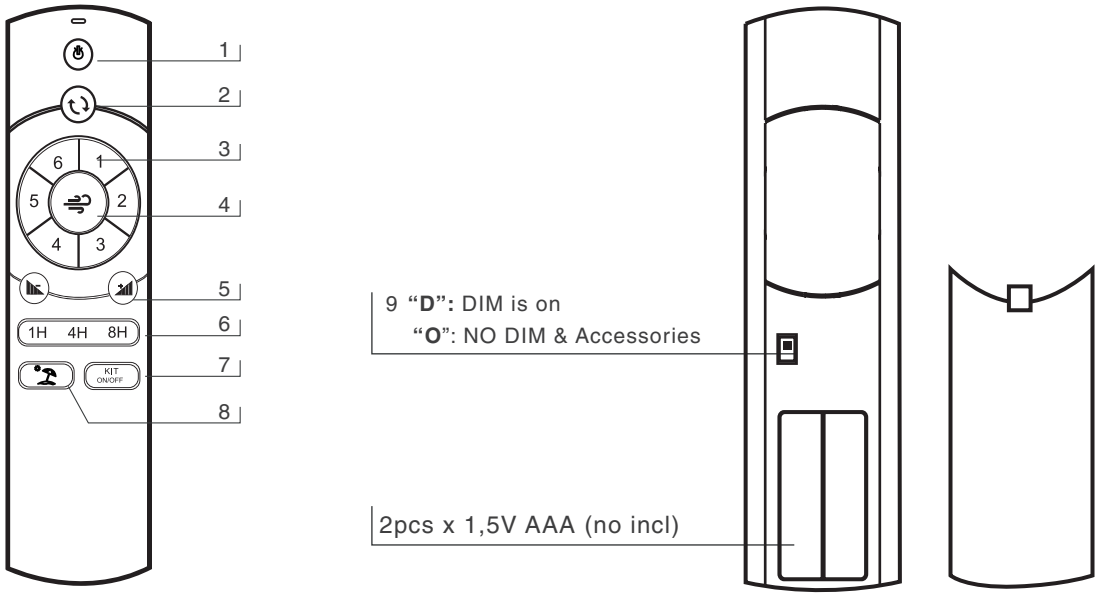


DONE

Note
With light kit



REMOTE CONTROL



ENGLISH

1- Turn the ceiling fan on and off.
2- Reverse function for winter & summer.
3- Ceiling fan speeds: 1 (the lowest) to 6 (the highest).
4- Breeze: The ceiling fan speeds automatic cycle between 1 to 6 speeds.
5- Light Dimmer: Only for celing fans with dimmable light kit.
6- Timer: The fan stops after 1h/4h/8h.
7- Only for celing fans with light kit: turn on, turn off and change the light color.
8- Vacation mode: switch on the light 5 minutes each 2 or 3 hours.
9- "D" Dim is ON.
"O" Dim is OFF. For lihgt kit no dimmable, ceilinf fans without light kit and accessories.

ESPAÑOL

1- Pone en marcha y apaga el ventilador.
2- Función inversa (invierno-verano).
3- Velocidades del ventilador: 1 (la más lenta) a 6 (la más rápida).
4- Función brisa: la velocidad de ventilador cambia automáticamente pasando por las seis velocidades.
5- Regula la intensidad de la luz cuando el ventilador lleve kit de luz regulable.
6- Temporizador: el ventilador funcionará durante 1h, 4h o 8h.
7- Sólo para ventiladores con kit de luz: enciende, apaga y regula la el color de la luz cuando el ventilador lo permita.
8- Modo vacaciones: Enciende y apaga la luz del ventilador durante 5 minutos cada 2 o 3 horas.
9- "D" Dim encendido.
"O" Dim apagado. Para kits de luz no regulables, ventiladores sin kit de luz y accesorios.

CATALÀ

1- Posa en marxa i apaga el ventilador.
2- Funció inversa (hivern-estiu).
3- Velocitats del ventilador: 1 (la més lenta) a 6 (la més ràpida).
4- Funció brisa: la velocitat de ventilador canvia automàticament passant per les sis velocitats.
5- Regulador de llum: només per a ventiladors de sostre amb kit de llum regulable.
6- Temporitzador: el ventilador funcionarà durant 1h, 4h o 8h.
7- Només per a ventiladors amb kit de llum: encén, apaga i canvia el color de la llum.
8- Funció vacances: Encén i apaga la llum del ventilador durant 5 minuts cada 2 o 3 hores.
9- "D" Dim encès.
"O" Dim apagat. Per a kits de llum no regulables, ventiladors sense kit de llum i accessoris.

FRANÇAIS

1- Allume et éteint le ventilateur.
2- Fonction inverse pour l'hiver et l'été: changer la direction du tour du ventilateur.
3- Vitesses du ventilateur de plafond: 1 (le plus bas) à 5 (le plus élevé).
4- Fonction brise : la vitesse du ventilateur change automatiquement tout en passant par les six vitesses.
5- Gradateur de lumière : uniquement pour les ventilateurs de plafond avec kit d'éclairage à intensité variable.
6- Avec Programmateur: le ventilateur s'arrête après 1h / 4h / 8h.
7- Uniquement pour les ventilateurs de plafond avec kit d'éclairage : allumez, éteignez et changez la couleur de la lumière.
8- Mode vacances: allumez le kit d'éclairage du ventilateur de plafond 5 minutes toutes les 2 ou 3 heures.
9-"D" Dim est activé.
"O" Dim est désactivé. Pour kit d'éclairage non dimmable, ventilateurs de plafond sans kit d'éclairage et accessoires.

ITALIANO

1- Accende e spegne il ventilatore.
2- Funzione inversa inverno-estate.
3- Velocità: da 1 (la più bassa) a 5 (la più alta).
4- Funzione Breeze: la velocità della ventola cambia automaticamente attraverso le sei velocità.
5- Regolazione dell'intensità luminosa: solo per ventilatori da soffitto con kit luce dimmerabile.
6- Timer: la ventola funzionerà per 1h, 4h o 8h.
7- Solo per ventilatori da soffitto con kit luce: accendi, spegni e cambia il colore della luce.
8- Modalità vacanza: accendi e spegni la luce della ventola per 5 minuti ogni 2 o 3 ore.
9- "D" Dim è ON.
"O" Dim è OFF. Per kit luci non dimmerabili, ventilatori a soffitto senza kit luci e accessori.

PORTUGÊS

1- Desligue o ventilador.
2- Função inverno-verão inversa.
3- Velocidades: 1 (a mais baixa) a 5 (a mais alta)
4- Função Breeze: a velocidade do ventilador muda automaticamente através das seis velocidades.
5- Regulação da intensidade luminosa: Apenas para ventiladores de teto com kit de luz regulável.
6- O ventilador funcionará por 1h, 4h ou 8h.
7- Apenas para ventiladores de teto com kit de luz: liga, desliga e muda a cor da luz.
8- Modo férias: Acende e apaga a luz do ventilador por 5 minutos a cada 2 ou 3 horas.
9- "D" Dim está LIGADO.
"O" Dim está DESLIGADO. Para kit de luz sem dimerização, ventiladores de teto sem kit de luz e acessórios.

REMOTE CONTROL

DEUSTCH
1- Schalten Sie den Lüfter aus.
2- Umgekehrte Winter-Sommer-Funktion.
3- Geschwindigkeiten: 1 (die niedrigste) bis 6 (die höchste)
4- Breeze-Funktion: Die Lüftergeschwindigkeit ändert sich automatisch durch die sechs Geschwindigkeiten.
5- Regulierung der Lichtintensität. Nur für Deckenventilatoren mit dimmbarem Lichtset.
6- Der Lüfter läuft 1h, 4h oder 8h.
7- Nur für Deckenventilatoren mit Lichtset: einschalten, ausschalten und die Lichtfarbe ändern.
8- Urlaubsmodus: Schalten Sie das Lüfterlicht alle zwei oder drei Stunden für 5 Minuten ein und aus.
9- “D“ Dimmen ist EIN.
“O“ Dim ist AUS. Für Beleuchtungsset, nicht dimmbar, Deckenventilatoren ohne Beleuchtungsset und Zubehör.

NEDERLANDS
1- Schakel de ventilator uit.
2- Omgekeerde winter-zomerfunctie.
3- Snelheden: 1 (de laagste) tot 6 (de hoogste).
4- Breeze-functie: de ventilatorsnelheid verandert automatisch door de zes snelheden.
5- Lichtdimmer: alleen voor plafondventilatoren met dimbare lichtset.
6- De ventilator werkt 1 uur, 4 uur of 8 uur.
7- Alleen voor plafondventilatoren met lichtset: aan, uit en verander de lichtkleur.
8- Vakantiemodus: schakel het ventilatorlicht elke twee of drie uur gedurende 5 minuten in en uit.
9- “D” Dim staat AAN.
“O” Dim is UIT. Voor lichte kit niet dimbaar, plafondventilatoren zonder lichtkit en accessoires.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ
1- Κλείστε τον ανεμιστήρα.
2- Αντίστροφη συνάρτηση χειμώνα-καλοκαίρι.
3- Ταχύτητες: 1 (η χαμηλότερη) έως 6 (η υψηλότερη).
4- Λειτουργία αεράκι: η ταχύτητα του ανεμιστήρα αλλάζει αυτόματα στις έξι ταχύτητες.
5- Ρύθμιση έντασης φωτός. Μόνο για ανεμιστήρες οροφής με κιτ ρυθμιζόμενου φωτός.
6- Ο ανεμιστήρας θα λειτουργεί για 1 ώρα, 4 ώρες ή 8 ώρες.
7- Μόνο για ανεμιστήρες οροφής με κιτ φωτισμού: ενεργοποιήστε, απενεργοποιήστε και αλλάξτε το χρώμα του φωτός.
8- Λειτουργία διακοπών: Ανάβετε και σβήνετε το φως του ανεμιστήρα για 5 λεπτά κάθε δύο ή τρεις ώρες.
9- Το “D” Dim είναι ON.
Το “O” Dim είναι OFF. Για κιτ lihgt χωρίς ρυθμιζόμενο, ανεμιστήρες οροφής χωρίς κιτ φωτισμού και αξεσουάρ.

РУССКИЙ
1- Выключите вентилятор.
2- Обратная функция зима-лето.
3- Скорости: от 1 (самая низкая) до 6 (самая высокая).
4- Функция бриза: скорость вращения вентилятора автоматически изменяется на шести скоростях.
5- Диммер света: Только для потолочных вентиляторов с комплектом диммируемого света.
6- Вентилятор будет работать 1 час, 4 часа или 8 часов.
7- Только для потолочных вентиляторов с комплектом подсветки: включение, выключение и изменение цвета подсветки.
8- Режим отпуска: включайте и выключайте свет вентилятора на 5 минут каждые два или три часа.
9- Диммер «D» включен.
Диммер «O» выключен. Для комплекта освещения без регулировки яркости, потолочные вентиляторы без комплекта освещения и аксессуаров.

ČESKY
1- Vypněte ventilátor.
2- Inverzní funkce zima-léto.
3- Rychlosti: 1 (nejnižší) až 5 (nejvyšší).
4- Funkce vánku: rychlost ventilátoru se automaticky mění prostřednictvím šesti rychlostí.
5- Stmívač světla: Pouze pro stropní ventilátory se sadou stmívatelného světla.
6- Ventilátor bude pracovat 1h, 4h nebo 8h.
7- Pouze pro větráky celing se sadou světla: zapnout, vypnout a změnit barvu světla.
8- Režim Dovolená: Každé dvě nebo tři hodiny zapněte a vypněte světlo ventilátoru na 5 minut.
9- “D“ Dim je zapnuto.
“O“ Dim je VYPNUTO. Pro lihgt kit nestmívatelné, stropní ventilátory bez světelné sady a příslušenství.

POLSKI
1- Wyłącz wentylator.
2- Funkcja odwrotna zima-lato.
3- Prędkości: 1 (najniższa) do 6 (najwyższa).
4- Funkcja bryzy: prędkość wentylatora zmienia się automatycznie na sześciu poziomach.
5- Ściemniacz światła: tylko dla wentylatorów sufitowych z zestawem oświetlenia z możliwością przyciemniania.
6- Wentylator będzie działał przez 1h, 4h lub 8h.
7- Tylko dla fanów sufitów z zestawem oświetleniowym: włącz, wyłącz i zmień kolor światła.
8- Tryb wakacyjny: włączaj i wyłączaj światło wentylatora na 5 minut co dwie lub trzy godziny.
9- Dim „D” jest włączony.
Dim „O” jest WYŁĄCZONY. Do zestawu oświetleniowego nie można ściemniać, wentylatory sufitowe nie zawierają zestawu oświetleniowego i akcesoriów.

БЪЛГАРСКИ
1- Изключете вентилатора.
2- Обратна функция зима-лято..
3- Скорости: 1 (най-ниската) до 6 (най-високата).
4- Скоростта на вентилатора се променя автоматично през шестте скорости.
5- Светлинен димер: Само за таванни вентилатори с димируем светлинен комплект..
6- Вентилаторът ще работи 1, 4 или 8 часа.
7- Само за таванни вентилатори със светлинен комплект: включване, изключване и промяна на цвета на светлината.
8- Режим на почивка: Включвайте и изключвайте светлината на вентилатора за 5 минути на всеки два или три часа.
9- “D” Dim е ВКЛЮЧЕНО.
“O” Dim е ИЗКЛЮЧЕНО. За осветителен комплект без димиране, таванни вентилатори без осветителен комплект и аксесоари.

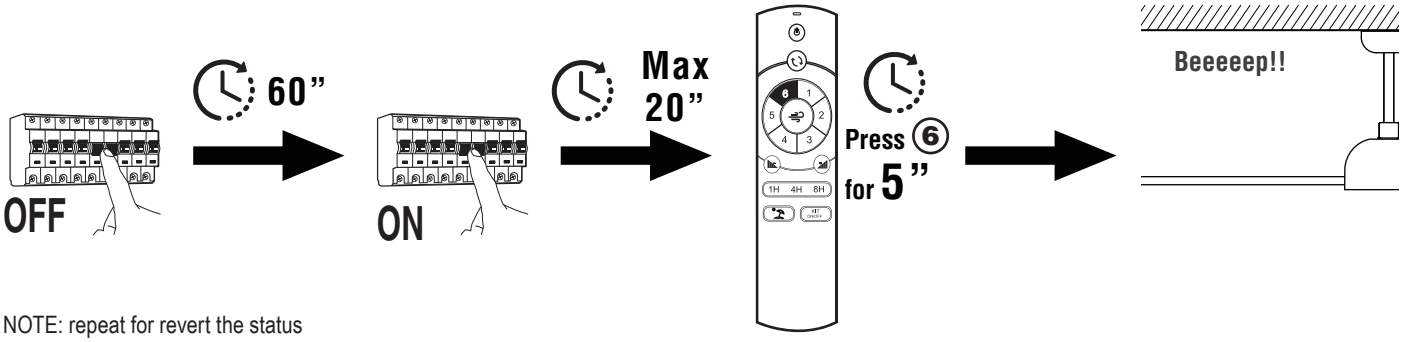
SLOVENČINA
1- Vypnite ventilátor.
2- Inverzná funkcia zima-leto.
3- Rýchlosti: 1 (najnižšia) až 6 (najvyššia).
4- Rýchlosť ventilátora sa automaticky mení prostredníctvom šiestich rýchlostí.
5- Stmievač svetla: Len pre stropné ventilátory so súpravou stmievateľného svetla.
6- Ventilátor bude fungovať 1h, 4h alebo 8h.
7- Len pre fanúšikov celingu so súpravou svetla: zapnite, vypnite a zmeňte farbu svetla.
8- Režim Dovolenka: Zapnite a vypnite svetlo ventilátora na 5 minút každé dve alebo tri hodiny.
9- „D“ Dim je zapnuté.
„O“ Dim je VYPNUTÉ. Pre súpravu osvetlenia bez možnosti stmievania, stropné ventilátory bez súpravy osvetlenia a príslušenstva.

العربية
1 - قم بإيقاف تشغيل مروحة السقف
2 - وظيفة عكسية لفصل الشتاء والصيف
3 - سرعات مروحة السقف
4 - نسيم هو مروحة السقف سرعات الدورة الأوتوماتيكية بين سرعات واحدة إلى ست سرعات
5 - خافت الإضاءة فقط لمراوح السقف المزودة بمجموعة إضاءة قابلة للتعتيم
6 - المؤقت: تتوقف المروحة بعد ساعة أو أربع ساعات أو ثماني ساعات
7 - فقط لمراوح السقف المزودة بمجموعة إضاءة ، قم بإيقاف تشغيلها وتغيير لون الضوء
8 - وضع الإجازة عبارة عن مفتاح تشغيل لمجموعة الإضاءة الخاصة بمروحة السقف
9 - "O" عكس الضوء قيد التشغيل
"D" عكس الضوء هو قبالة
بالنسبة لمجموعة الإضاءة ، لا توجد مراوح سقف قابلة للتعتيم بدون مجموعة إضاءة وإكسسوارات

SPECIAL CONFIGURATIONS

FAN FUNCTION MEMORY

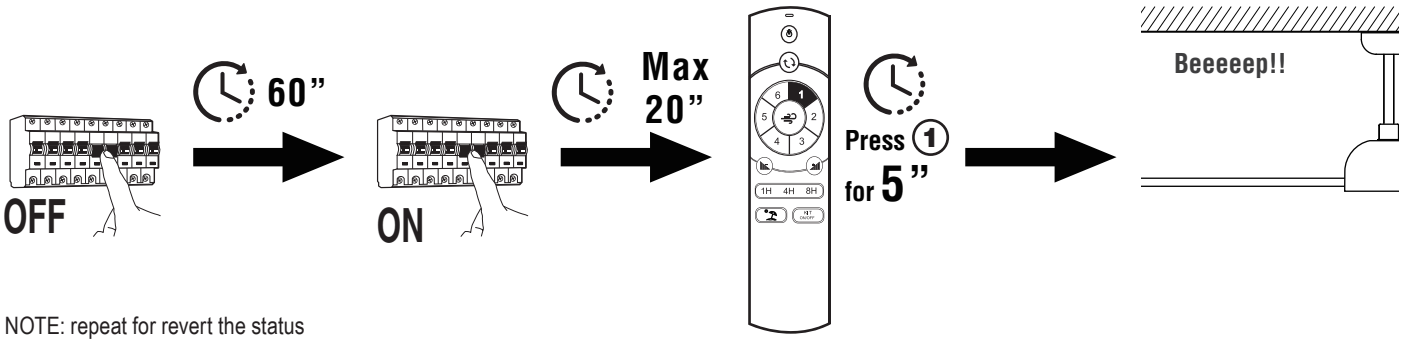
On/Off fan, Speeds, Reverse, Breeze Mode



NOTE: repeat for revert the status

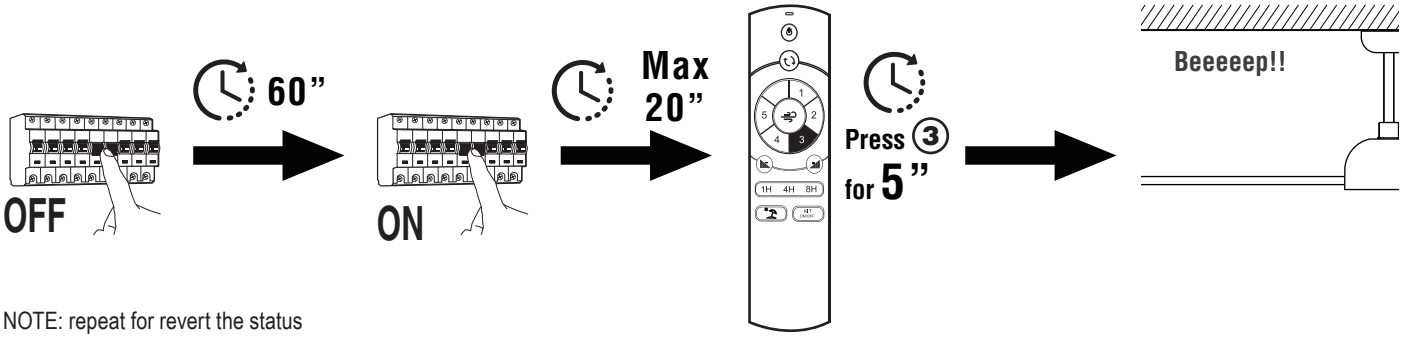
LIGHT MEMORY

On, Off, Dimmer



NOTE: repeat for revert the status

CONFIRMATION ACTION SOUND

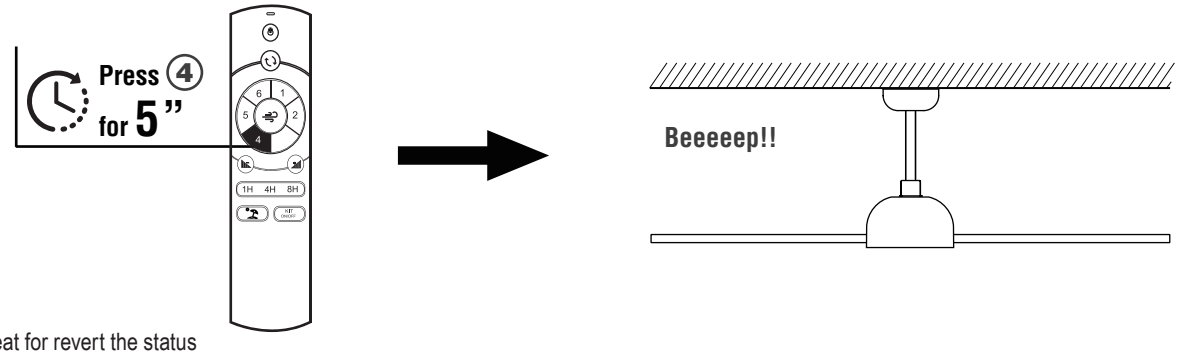


NOTE: repeat for revert the status

SPECIAL CONFIGURATIONS

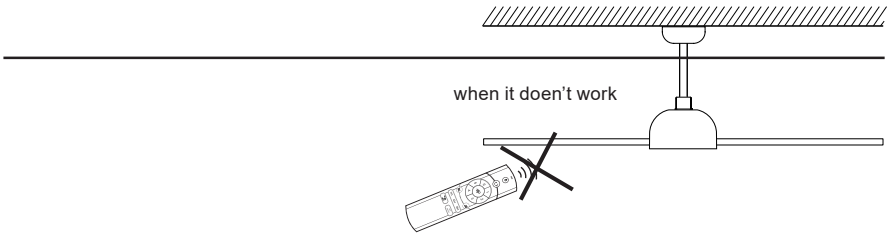
LOCK REMOTE KEYS

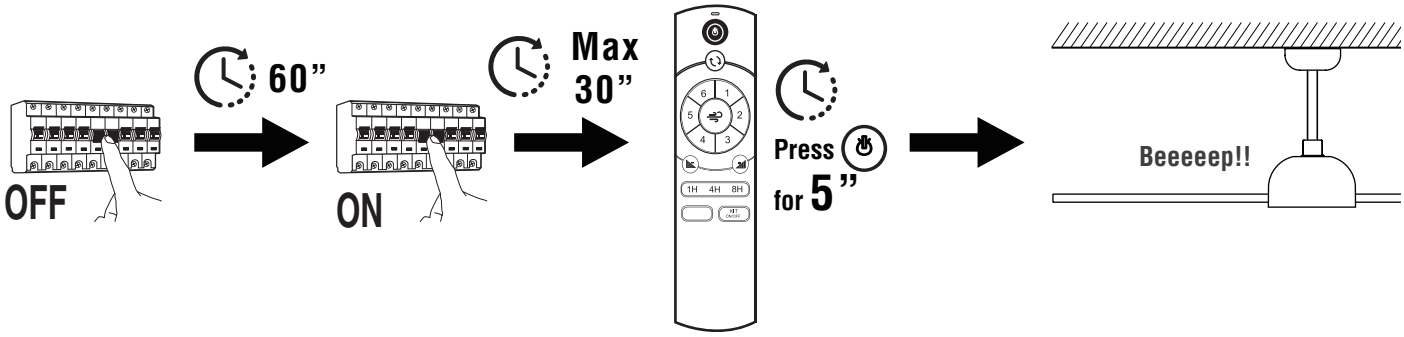
Except (on/off fan) & KIT ON/OFF (on/off light) keys



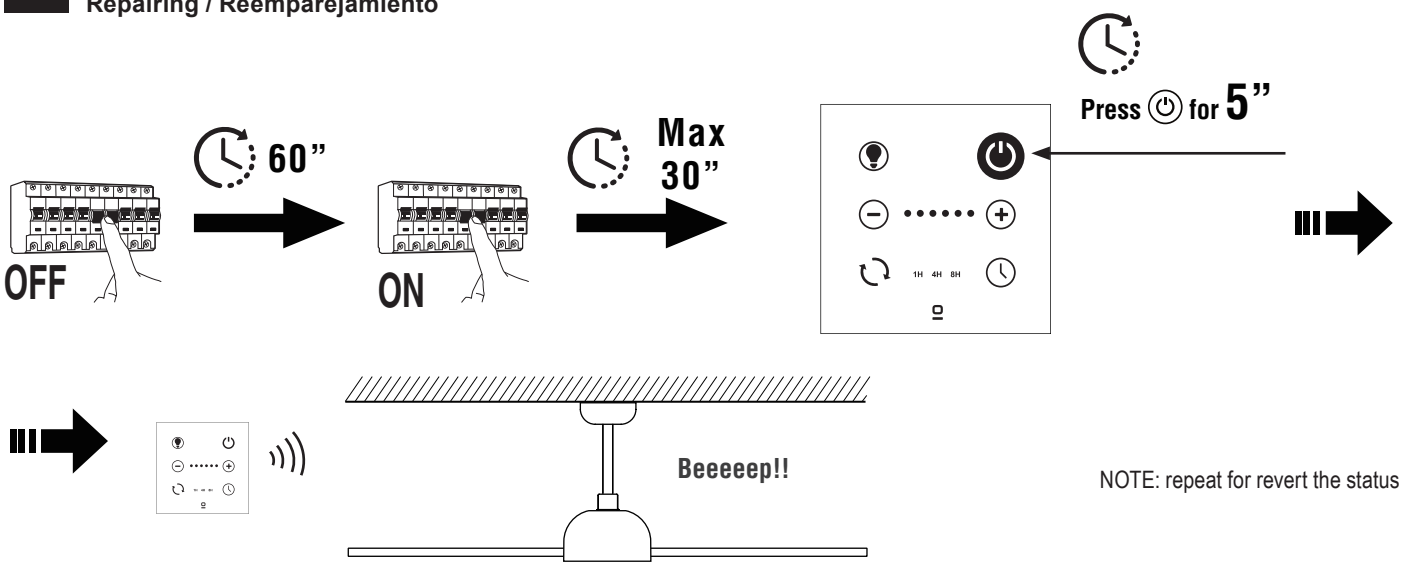
NOTE: repeat for revert the status

REMOTE CONTROL: Repairing / Reemparejamiento





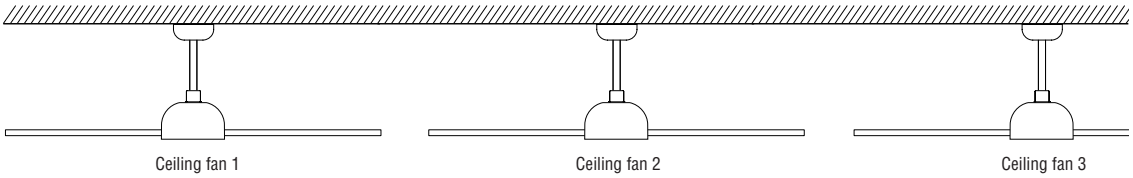
WALL CONTROL 33974 NO INCL Repairing / Reemparejamiento

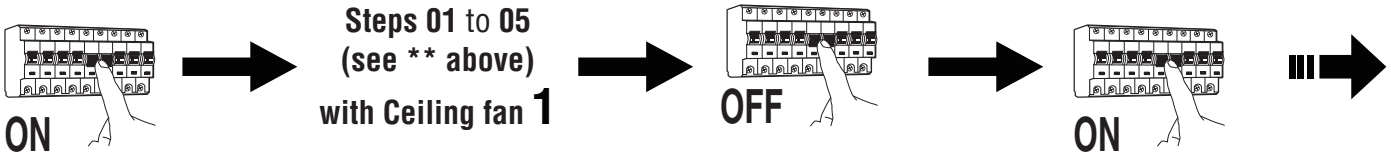


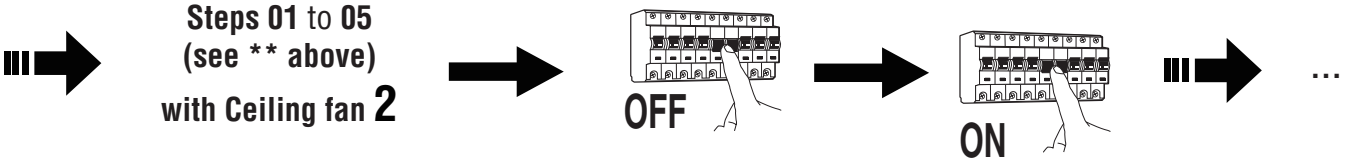
NOTE: repeat for revert the status

SPECIAL CONFIGURATIONS

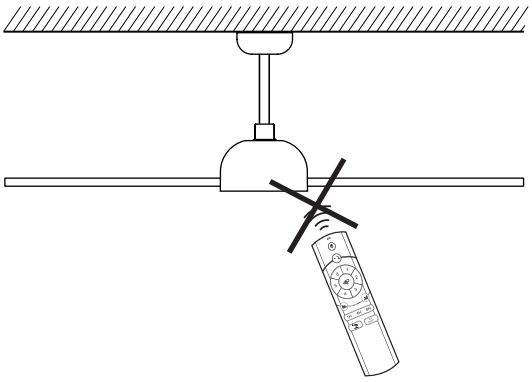
MORE THAN ONE CEILING FAN PER ONE REMOTE

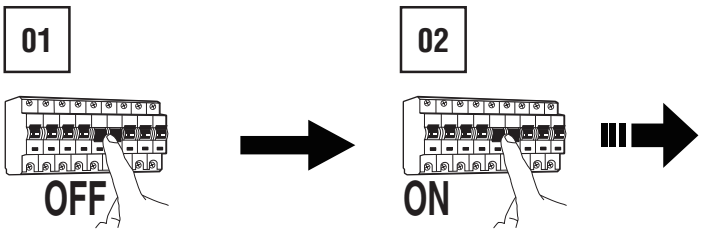


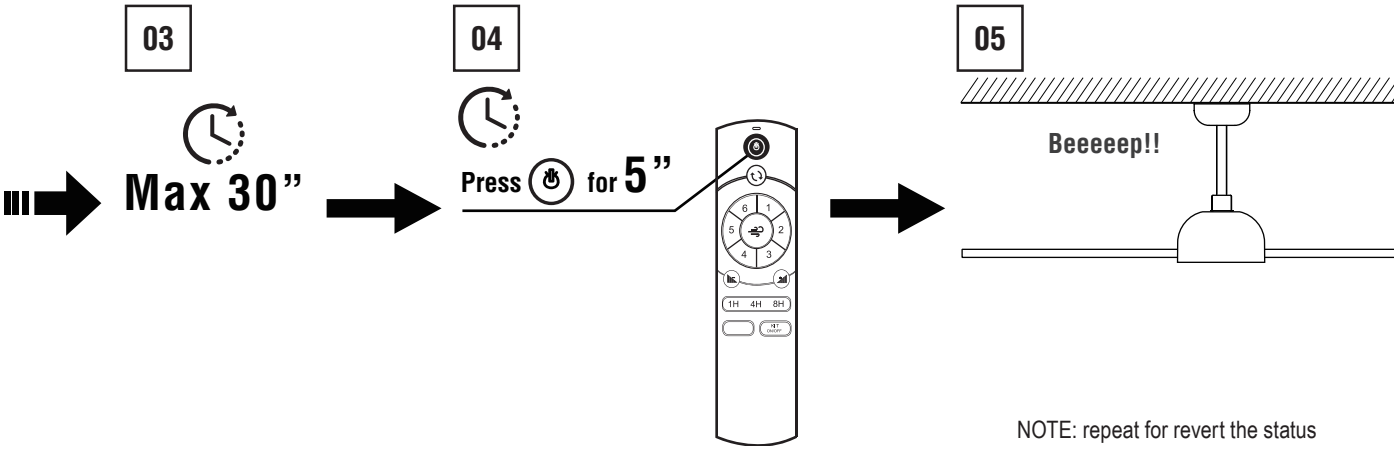




Repairing : IF REMORE DOESN'T WORK **







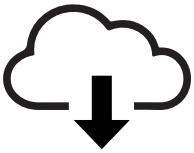
NOTE: repeat for revert the status

works with Tuya

01

Available on the iPhone App Store

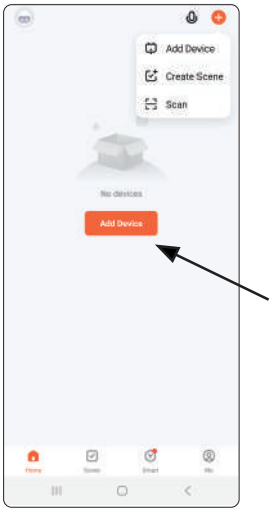
ANDROID APP ON Google play



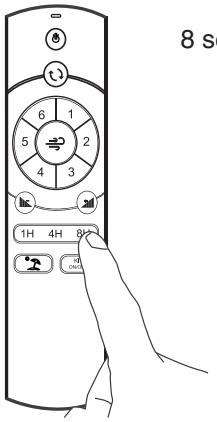
works with Tuya

works with Smart Life

02



03

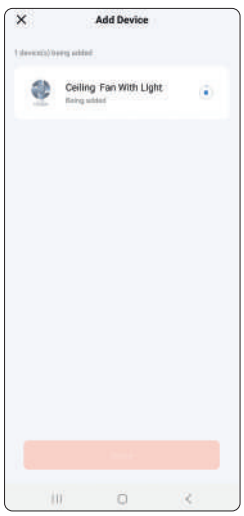


8 sec bip bip bip

04

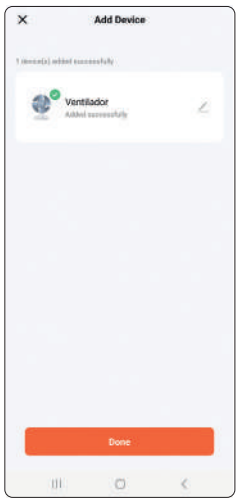
05

06

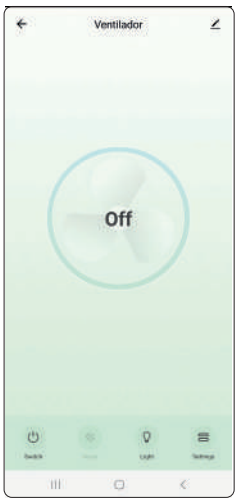


works with Tuya

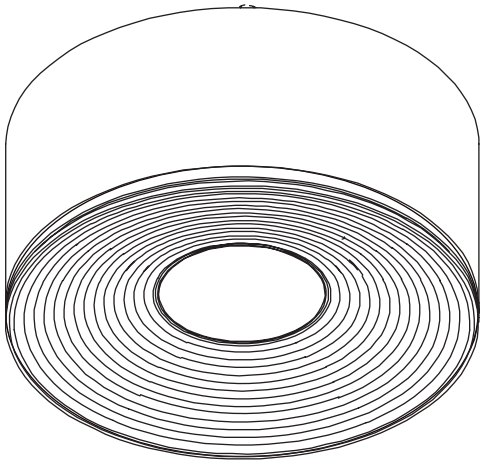
07



08



FARO
BARCELONA



TEK

WHITE	**Ref. 3L011**	LED 10W CRI90 2700K
	Ref. 3L013	LED 10W CRI90 3000K
	Ref. 3L015	LED 10W CRI90 4000K

BLACK	**Ref. 3L012**	LED 10W CRI90 2700K
	Ref. 3L014	LED 10W CRI90 3000K
	Ref. 3L016	LED 10W CRI90 4000K

V	**Hz**
220-240~	50/60

www.faro.es
faro@lorefar.com

+34 918 315 425
+34 937723965
902 165 166

Calle Dinámica Nº1,
Pol. Ind. Santa Rita
08755 Castellbisbal, Barcelona, Spain

Garantía
Warranty

ENGLISH
Congratulations on the purchase of your new Faro Barcelona fan that will provide you, design, quality and comfort for many years.
We are proud of our work and appreciate the opportunity to provide one of the best ceiling fans available.
It's time to start enjoying your Faro Barcelona ceiling fan!

ESPAÑOL
Felicidades por la compra de su nuevo ventilador Faro Barcelona que le proporcionará, diseño, calidad y confort durante muchos años. Estamos orgullosos de nuestro trabajo y apreciamos la oportunidad de suministrarle uno de los mejores ventiladores de techo disponibles. ¡Toca empezar a disfrutar de su ventilador de techo Faro Barcelona!

CATALÀ
Felicitats per la compra del seu nou ventilador Faro Barcelona que li proporcionarà, disseny, qualitat i confort durant molts anys.
Estem orgullosos del nostre treball i apreciem l'oportunitat de subministrar-li un dels millors ventiladors de sostre disponibles. Comenci a gaudir del seu ventilador de sostre Faro Barcelona!

FRANÇAIS
Félicitations pour l'achat de votre nouveau ventilateur Faro Barcelona qui vous apportera design, qualité et confort pendant de nombreuses années. Nous sommes fiers de notre travail et apprécions l'opportunité de fournir l'un des meilleurs ventilateurs de plafond disponibles. Il est temps de commencer à profiter de votre ventilateur de plafond Faro Barcelona!

ITALIANO
Congratulazioni per aver acquistato un ventilatore Faro Barcelona che le garantirà design, qualità e comfort per molto tempo.
Siamo orgogliosi del nostro lavoro e apprezziamo molto che ci abbia dato l'opportunità di fornirle uno dei migliori ventilatori da soffitto disponibili nel mercato. Cominci ad utilizzare il suo nuovo ventilatore da soffitto Faro Barcelona!

PORTUGÊS
Parabéns pela compra do seu novo ventilador de Faro Barcelona que lhe proporcionará design, qualidade e conforto por muitos anos.Estamos orgulhosos do nosso trabalho e apreciamos a oportunidade de fornecer um dos melhores ventiladores de teto disponíveis. É hora de começar a desfrutar do seu ventilador de teto Faro Barcelona!

DEUSTCH
Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Faro Barcelona Ventilators, der Ihnen Design, Qualität und Komfort für viele Jahre bieten wird. Wir sind stolz auf unsere Arbeit und schätzen die Möglichkeit, Ihnen einen der besten Deckenventilatoren zu liefern. Es ist an der Zeit, Ihren Faro Barcelona Deckenventilator zu genießen!

NEDERLANDS
Gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe Faro Barcelona ventilator. Deze zal u kwaliteit en confort bieden voor vele jaren. Wij zijn trots op ons werk, en waarderen de mogelijkheid om u een van de beste beschikbare plafondventilatoren te leveren. Geniet van uw nieuwe Faro Barcelona plafondventilator!

ΕΛΛΗΝΙΚΗ
Συγχαρητήρια για την αγορά του νέου σας ανεμιστήρα Faro Barcelona που θα σας προσφέρει ντιζάιν, ποιότητα και άνεση για πολλά χρόνια. Είμαστε υπερήφανοι για την δουλειά μας και εκτιμούμε την ευκαιρία να σας προσφέρουμε έναν από τους καλύτερους ανεμιστήρες οροφής της αγοράς. Ήρθε η ώρα να απολαύσετε τον ανεμιστήρα οροφής Faro Barcelona!

РУССКИЙ
Поздравляем вас с приобретением вентилятора Faro Barcelona нового поколения, который будет радовать вас своим дизайном, качеством и комфортом в течение многих лет. Мы гордимся нашей работой и ценим возможность предоставить вам один из лучших потолочных вентиляторов. Пришло время начать наслаждаться потолочным вентилятором Faro Barcelona!

ČESKY
Gratulujeme vám k zakoupení vašeho nového ventilátoru Faro Barcelona, který vám poskytne design, kvalitu a komfort po mnoho let.
Jsme hrdí na naši práci a vážíme si příležitosti poskytnout vám jeden z nejlepších stropních ventilátorů na trhu. Je načase začít si užívat váš stropní ventilátor Faro Barcelona!

POLSKI
Gratulujemy zakupu nowego wentylatora Faro Barcelona, który zapewni Ci design, jakość i komfort przez wiele lat. Jesteśmy dumni z naszej pracy i doceniamy możliwość zaoferowania jednego z najlepszych dostępnych wentylatorów sufitowych. Czas zacząć cieszyć się swoim wentylatorem Faro Barcelona!

БЪЛГАРСКИ
Поздравления за закупуването на новия вентилатор от Faro Barcelona, който ще ви осигури дизайн, качество и удобство в продължение на много години. Гордеем се с нашата продукция и оценяваме възможността да ви предоставим един от най-добрите таванни вентилатори. Време е да започнете да се наслаждавате на таванния вентилатор на Faro Barcelona!

SLOVENČINA
Blahoželáme k nákupu vášho nového ventilátora Faro Barcelona, ktorý vám poskytne dizajn, kvalitu a komfort po mnoho rokov. Sme hrdí na našu prácu a oceňujeme príležitosť poskytnúť jeden z najlepších stropných ventilátorov. Je čas začať si užívať váš stropný ventilátor Faro Barcelona!

العربية
تهانينا على شراء مروحة فارو برشلونة الجديدة التي ستوفر لك التصميم والجودة والراحة لسنوات عديدة.نحن فخورون بعملنا ونقدر الفرصة لتزويدك بأحد أفضل مراوح السقف المتاحة.
لقد حان الوقت لبدء الاستمتاع بمروحة السقف فارو برشلونة.

ENGLISH
Together we take care of the planet. This is why we reduce paper consumption. Please refer to the safety, maintenance and warranty instructions at www.faro.es. If you cannot access it, call us at +34 937 723 965 or write to export@faro.es.

ESPAÑOL
Juntos cuidamos el planeta. Por eso reducimos el consumo de papel. Puedes consultar las instrucciones de seguridad, mantenimiento y garantía en www.faro.es. Si no puedes acceder, llámanos al +34 902 165 166 o escríbenos a faro@lorefar.com.

CATALÀ
Junts cuidem el planeta. Per això reduïm el consum de paper. Pots consultar les instruccions de seguretat, manteniment i garantia en www.faro.es. Si no hi pots accedir, telefona'ns al +34 902 165 166 o escriu-nos a faro@lorefar.com.

FRANÇAIS
Ensemble, nous prenons soin de la planète. C'est pourquoi nous réduisons la consommation de papier. Veuillez-vous référer aux instructions de sécurité, d'entretien et de garantie sur www.faro.es. Si vous ne pouvez pas y accéder, appelez-nous au +34 937 723 965 ou écrivez à export@faro.es.

ITALIANO
Insieme proteggiamo il pianeta. Questo è il motivo per il quale abbiamo ridotto il consumo di carta. Per favore, leggi le istruzioni sulla sicurezza, la manutenzione e la garanzia sul sito www.faro.es
Se non puoi accedere, chiamaci al +34 937 723 965 o scrivici a export@faro.es.

PORTUGÊS
Juntos cuidamos do planeta. É por este motivo que reduzimos o consumo de papel. Consulte as instruções de segurança, manutenção e garantia em www.faro.es. Se não conseguir aceder, ligue para +34 937 723 965 ou escreva para export@faro.es.

DEUSTCH
Gemeinsam sorgen wir uns um unseren Planeten. Deshalb reduzieren wir den Papierverbrauch. Bitte beachten Sie die Sicherheits-, Wartungs- und Garantiehinweise unter www.faro.es. Wenn Sie nicht darauf zugreifen können, rufen Sie uns unter +34 937 723 965 an oder schreiben Sie an export@faro.es.

NEDERLANDS
We dragen samen zorg voor onze planeet. Daarom verminderen wij het papiergebruik. Raadpleeg de veiligheids-, onderhouds- en garantiehandleiding op www.faro.es. Kan u ze niet raadplegen? Bel ons op +34 937 723 965 of schrijf ons op export@faro.es

ΕΛΛΗΝΙΚΗ
Μαζί φροντίζουμε τον πλανήτη. Για αυτόν τον λόγο μειώνουμε την κατανάλωση χαρτιού. Παρακαλούμε, ανατρέξτε στις οδηγίες ασφαλείας, συντήρησης και εγγύησης στην ιστοσελίδα www.faro.es. Αν δεν μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση, τηλεφωνήστε μας στο +34 937 723 965 ή γράψτε μας στο export@faro.es.

РУССКИЙ
Вместе мы заботимся о планете. Вот почему мы сокращаем потребление бумаги. Пожалуйста, обратитесь к инструкциям по безопасности, техническому обслуживанию и гарантии на сайте www.faro.es. Если вы не можете получить к нему доступ, позвоните нам по телефону +34 937 723 965 или напишите на export@faro.es.

ČESKY
Společně pečujeme o planetu. Proto omezujeme spotřebu papíru. Přečtěte si, prosím, pokyny týkající se bezpečnosti, údržby a záruky na www.faro.es. Pokud na stránky nemáte přístup, zavolejte nám na tel. +34 937 723 965 nebo napište na export@faro.es.

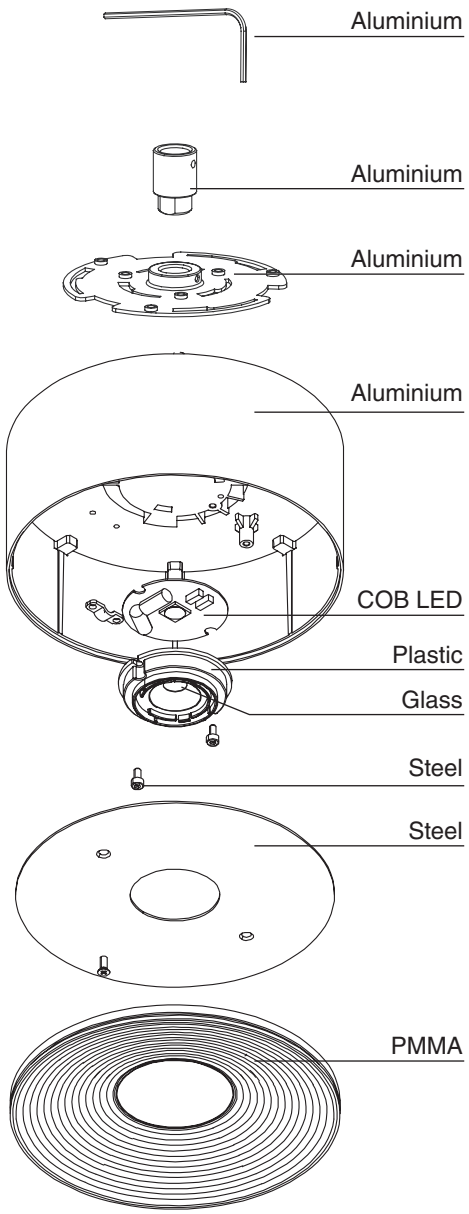
POLSKI
Razem dbamy o planetę. Dlatego zmniejszamy zużycie papieru. Proszę zapoznać się z instrukcjami bezpieczeństwa, konserwacji i gwarancji na www.faro.es. Jeśli nie możesz uzyskać do niego dostępu, zadzwoń do nas pod numer +34 937 723 965 lub napisz na adres export@faro.es.

БЪЛГАРСКИ
Заедно ние се грижим за планетата. Ето защо намаляваме консумацията на хартия. Моля, направете справка с инструкциите за безопасност, поддръжка и гаранция на www.faro.es. Ако нямате достъп до сайта, обадете ни се на +34 937 723 965 или пишете на export@faro.es.

SLOVENČINA
Spoločne sme sa postarať o tejto planéte. To je dôvod, prečo sme znížiť spotrebu papiera. Pozri pokyny k bezpečnosti, údržby a záruky na www.faro.es. Ak nemôžete pristupovať, zavolajte na telefónne číslo +34 937 723 965 alebo píšte n export@faro.es.

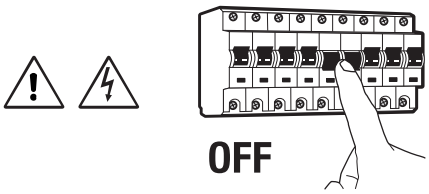
ها نعتني بالكوكب.
هذا هو السبب في تقليل استهلاك الورق.
جى الرجوع إلى تعليمات السلامة
الصيانة والضمان على www.faro.es
ا لم تتمكن من الولوج إليه، اتصل بنا
لى 965 723 937 34+ أو اكتب رسالة
export@faro.es

When the luminaire reaches its end of life, take it to the nearest clean point.
Recicle la luminaria en el punto verde cuando ésta llegue al final de su vida útil.

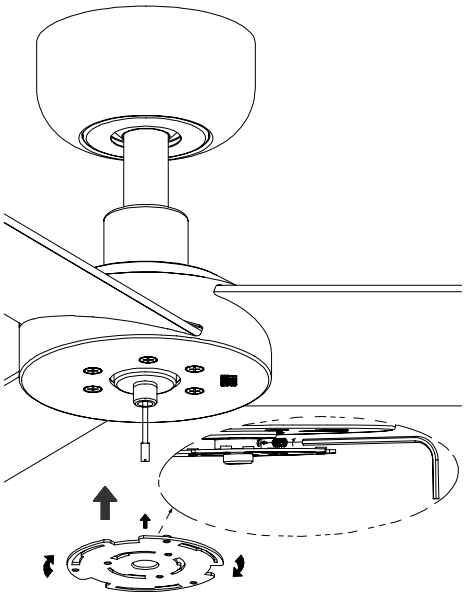


CRUISER, PUNT & RUDDER

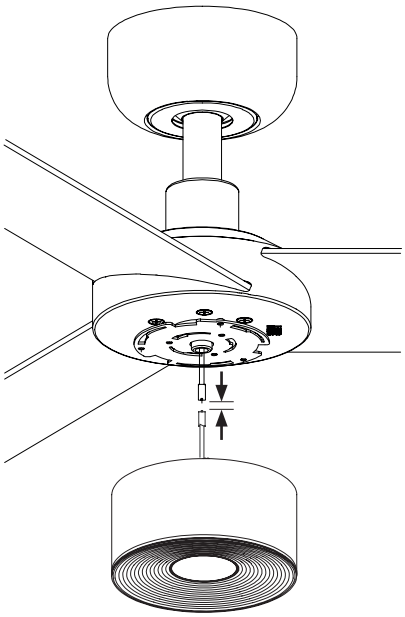
01



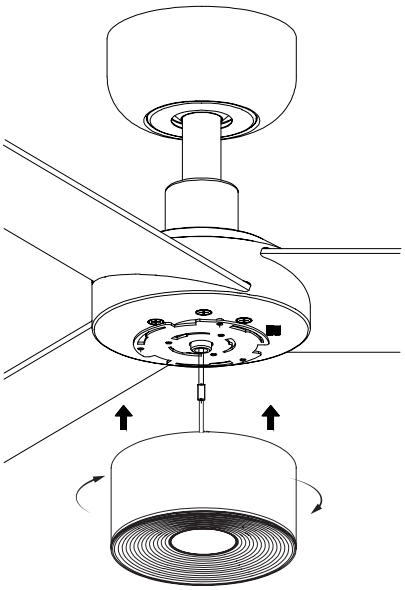
02



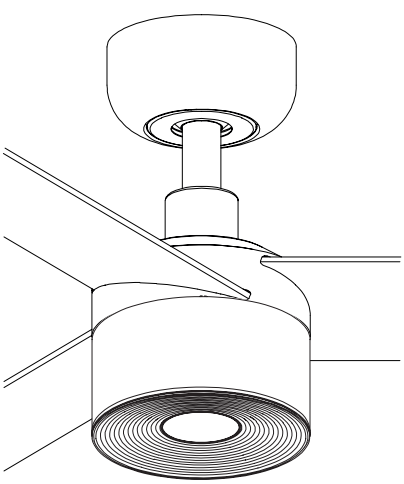
03

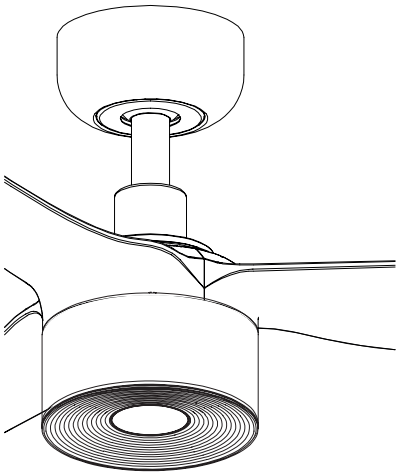


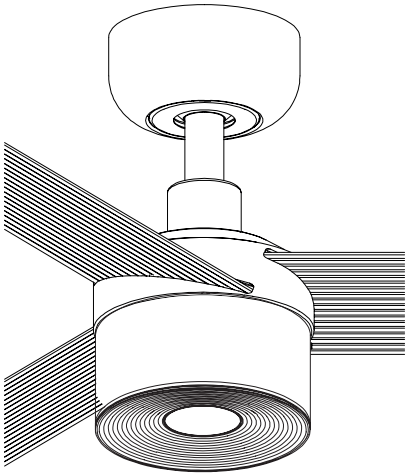
04



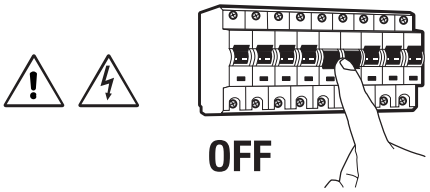
05



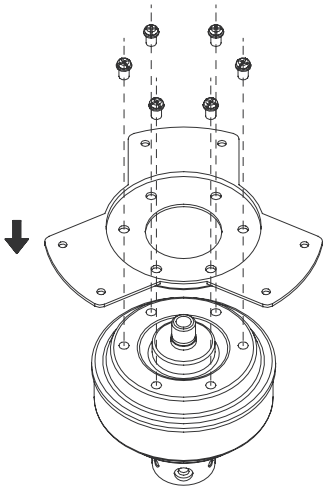




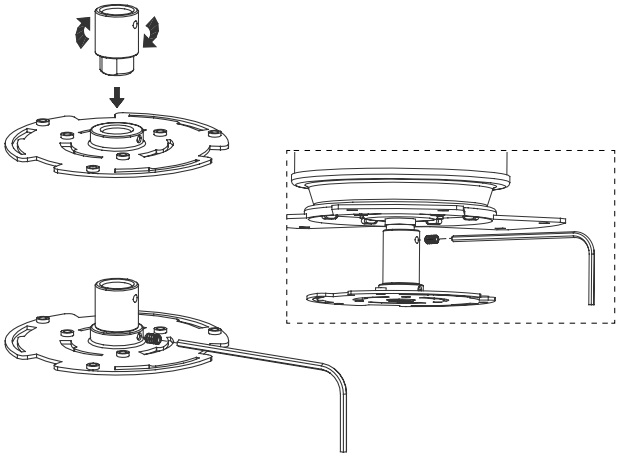
01



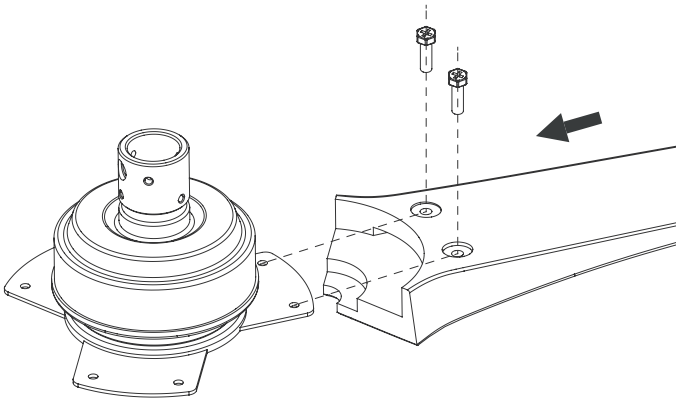
02



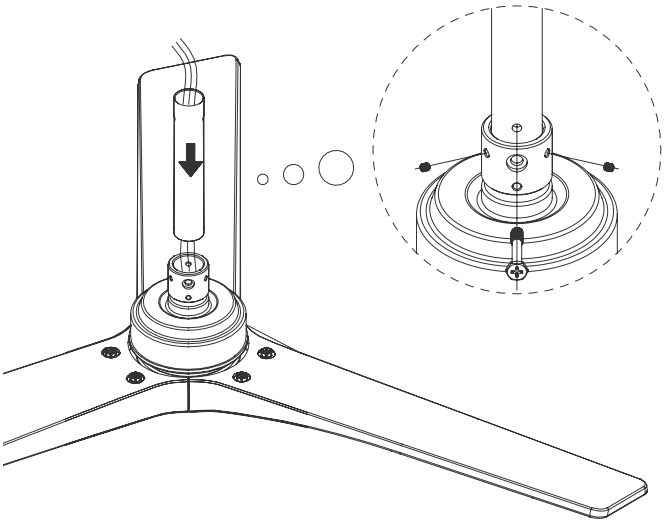
03



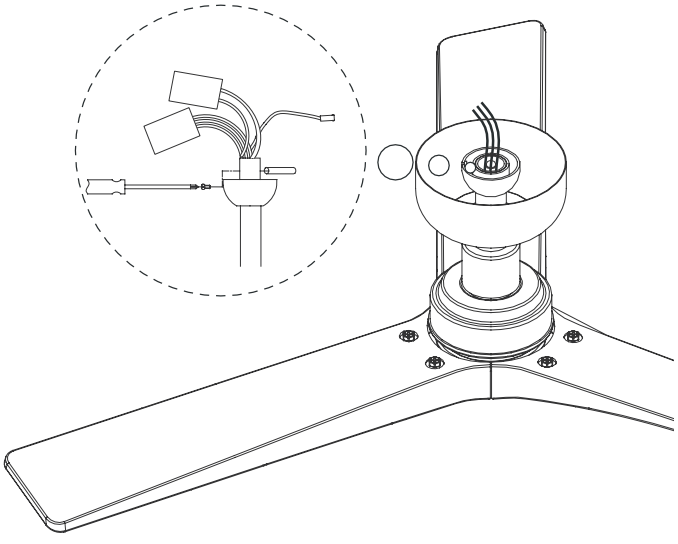
04



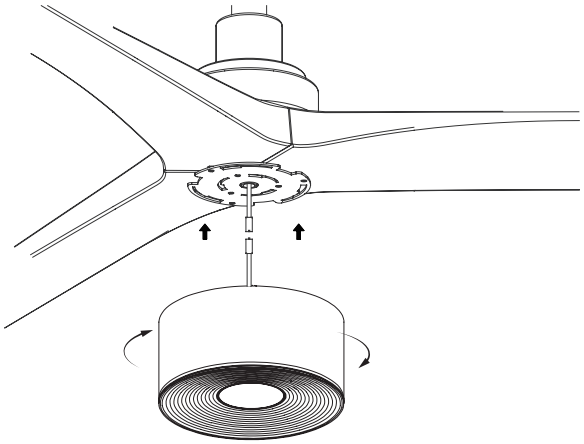
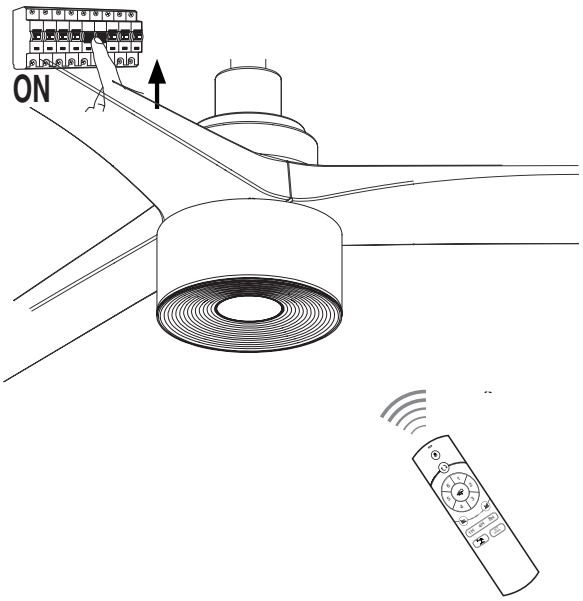
05



06



07



08